Do anh Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Kho Sách Xưa Quán Ven Đường (Từ microfilm Thư Viện Đại học Cornell)

Trong nội các dân sự vừa cải tổ thành «Nội Các Quân Dân» đầu tiên, người ta nhận thấy

QUÂN ĐỘI GIỮ 4 CHỨC VỤ THEN CHỐT

APR 25 1965 Newspaper Cornell University

NĂM THỨ 2 — SỐ 250 Giá 2 đồng Ngày Thứ Tư 20-1-1965 (Ngày 18 tháng 12 Giáp Thìn)

Chính Luận

Chủ Nhiệm kiêm Chủ Bút: ĐẶNG-VĂN-SUNG ★ 86 Lê-Lai — Sàigòn Đ.T.25.528 ★ Thư ký Tòa soạn: TỪ.CHUNG

Phó T.T.-Quân Lực

TÂM LÝ CHIẾN VÀ THANH NIÊN

• Quân đội vẫn xác nhận không có tham vọng chính trị

SÀIGÒN.— Hôm qua danh sách Nội Các cải tổ đã được công bố.

Về phương diện nhân sự trong Nội Các mới có 4 Tướng Lãnh tham dự. Đó là các vị Tr.T Ng.v.Thiệu Tư Lệnh Quân Đoàn IV kiêm Vùng IV Chiến Thuật, Trung tướng Trần văn Minh, Tham Mưu Trưởng Quân Lực, Thiếu tướng Linh quang Viên Giám Đốc Nha An Ninh Quân Đội và Thiếu tướng Nguyễn cao Kỳ Tư Lệnh Không Quân. Về Dân sự có thêm một nhân vật mới là ô. Huỳnh văn Đạo, nguyên Đổng lý Văn phòng Bộ Quốc Phòng thời Đại tướng Trần thiện Khiêm điều khiển Bộ này.

Có 3 vị không còn ở Nội Các mới là ô.Lê văn Tuấn, Tổng trưởng Thông tin, ô. Lưu văn Tính, Tổng trưởng Tài chánh và ô. Nguyễn văn Kiểu, Đặc Ủy Thanh niên.

Về phương diện tổ chức, có thêm một chức vụ Phó Thủ Tướng đặc trách Quốc Phòng. Bộ Thông Tin được đổi thành Bộ Tâm Lý Chiến và Phủ Đặc Ủy Thanh Niên được đổi thành Bộ. Ký dư không thay đổi.

Về việc các Tướng tham dự Nội Các, cứ thông cáo của Phủ Thủ Tướng và Hội Đồng Quân Lực thì không nhắc tới việc các Tướng tham chính vẫn giữ nguyên các nhiệm vụ cũ trong Quân Lực hay không.

Chỉ có tin đồn nói rằng Đại tá Nguyễn xuân Vinh, Cựu Tư Lệnh Không Quân đang ở Mỹ được gọi về nước, tin Thiếu tướng Phạm văn Đổng đương kim Tổng trấn sẽ giữ chức Tham Mưu trưởng Quân Lực và một vài thay đổi chức vụ trong Quân Lực. Nhưng các nguồn tin trên không được xác nhận.

Dưới đây là thông cáo của Phủ Thủ Tướng và Hội Đồng Quân lực về thành phần Tân Nội Các:

Thông cáo của Thủ Tướng Phủ.

Trong hiện tình, chiến sự chuyển sang giai đoạn quyết liệt. Việt Cộng tăng cường hoạt động khắp nơi và không ngần ngại mở những trận đánh

Đ xem tiếp trang 4

Các nhà lãnh đạo quân sự tại Huế cho ký giả Malloy biết:

V.C. TĂNG CƯỜNG ĐỘN NHẬP TẠI HUẾ VÀ QUẢNG-TRỊ

★ Đa số lính V.C. đều mới được huấn luyện và từ miền Bắc vào.

SÀIGÒN.— Theo ký giả Malloy, các nhà lãnh đạo quân sự VN tại Huế đã cho biết rằng sự độn nhập của Cộng sản từ 4 tháng vừa qua gia tăng rất mạnh đến nỗi hiện nay phân nửa lực lượng chính yếu của VC tại hai tỉnh cực Bắc của miền Nam, là dân miền Bắc.

Các nhà lãnh đạo đó cho biết thêm tổng cộng có tới 2.000 V.C từ bên kia vĩ tuyến 17 đã độn nhập vào hai tỉnh này từ tháng 11 vừa qua. Các nhà cầm quyền quân sự tại đây nói rằng lực lượng chính yếu của V.C ở vùng này hiện có gần 4.000 người. Và trăm phần trăm các cán bộ chính trị V.C trong vùng này là người Bắc.

Trong cuộc phỏng vấn dành cho ký giả Malloy, vị tham mưu trưởng sư đoàn 1, có nhiệm vụ chấn giữ hai tỉnh Quảng Trị và Thừa Thiên tuyên bố rằng "Tất cả những lính V.C độn nhập vào Nam đều là thanh niên mới được huấn luyện sơ sài. Ông cho biết thêm «mặt khác, các cấp chỉ huy và các cán bộ chính trị của chúng lại đều là những người đứng tuổi".

Ông cũng ước lượng rằng 80 phần trăm những người tập kết ra Bắc hồi đình chiến năm 1954, nay đã bị loại khỏi các cơ cấu lãnh đạo ở miền Bắc. Tuy nhiên, chúng lại chỉ gửi toàn thanh niên miền Bắc vào Nam. Số thanh niên được gửi vào Nam này càng ngày càng nhiều.

Ký giả Malloy cũng đã phỏng vấn 1 tư lịnh V.C. hiện đang điều trị tại bệnh viện; tên là Nguyễn văn Bùi 22 tuổi, bị bắt hôm 14/12. Bùi quê quán ở Nghệ An, tức là cùng tỉnh với Hồ chí Minh. Y mới

H xem tiếp trang 4

HỘI ĐỒNG QUÂN DÂN gồm 17 hội viên

SÀIGÒN.— Hội Đồng Quân Dân do Thiếu Tướng Nguyễn cao Kỳ, đại diện Hội Đồng Quân Lực đứng ra triệu tập, sẽ gồm 17 hội viên.

L.M. Hồ văn Vui tiết lộ tin trên cho hay rằng 4 tôn giáo lớn là Phật Giáo, Công Giáo, Cao Đài và Hòa Hảo sẽ cử mỗi tôn giáo 3 hội viên, Hội Đồng Quân Lực sẽ cử 5 hội viên.

Cũng theo L.M.Vui thì các đảng phái chỉ được mời tham dự chừng nào họ chứng tỏ rằng họ có quần chúng ủng hộ.

Nhiệm vụ của Hội Đồng Quân Dân đối với công vụ và Chính Quyền chưa được minh định dứt khoát

PHÁI ĐOÀN NGHỊ SĨ NHẬT

GẶP CÁC ĐOÀN THỂ Tôn Giáo và Chính Trị

SÀIGÒN.— Phái đoàn Nghị sĩ Nhật tới Sàigòn hôm thứ bảy, sau khi tiếp xúc với các cơ quan công quyền đã lần lượt tiếp xúc với mấy đoàn thể tôn giáo và chính trị để nghiên cứu tình hình Việt Nam.

Chiều 17, phái đoàn đã tới Viện Hóa Đạo tiếp xúc với Thượng tọa Thích tâm Châu và hội đàm với các vị lãnh đạo Phật giáo. Vào chiều thứ hai, Phái đoàn đã tới nhà riêng L.S. Trần văn Tuyên để tiếp xúc với Việt Nam Quốc Dân Đảng (xứ đảng bộ Miền Nam). Trước đó Phái đoàn có gặp một vài nhà lãnh đạo Công Giáo.

Theo sự ước đoán thì Nhật Bản có thể giữ một vai trò quan trọng sau này ở miền Đông Nam Á vì vậy Nhật Bản xúc tiến việc nghiên cứu tình hình tại đây. Mới rồi Th. Tướng Nhật đã qua Hoa-Thịnh-đốn thảo luận với Tổng thống Mỹ về tình hình Á châu đặc biệt là hai vấn đề VN và Trung cộng.

CÁC TĂNG NI rời Viện Hóa Đạo

SÀIGÒN (TTM).— Sau các phiên họp nội bộ, các vị lãnh đạo Phật Giáo đã quyết định

Bắt đầu từ tối 18-1 các tăng ni từ các nơi về cắm lều ở Việt Nam Quốc Tự đã có lệnh cuốn lều và ai về Chùa nấy để chờ lệnh. Số tăng ni nói trên vào khoảng độ 1.000 người sẽ rời Viện Hóa Đạo vào sáng 19-1.

(TTM)

Sắc - Lệnh

ĐIỀU 1.— Thành phần Chánh phủ, ấn định do các Sắc-Lệnh số 6-QT/SL và số 40-QT/SL ngày 31 tháng 10 và 15 tháng 12 năm 1964, được bổ túc và sửa đổi như sau:

— Thủ Tướng: Ông Trần văn Hương
— Đệ nhứt Phó Thủ tướng kiêm Tổng trưởng Nội vụ: Bác sĩ Nguyễn lưu Viên
— Đệ nhị Phó Thủ tướng: Tr.T. Nguyễn văn Thiệu
— Đệ tam Phó Thủ tướng: Ông Nguyễn xuân Oánh
— Tổng trưởng Quân Lực: Tr.T. Trần văn Minh
— Tổng trưởng Ngoại giao: Ông Phạm đăng Lâm
— Tổng trưởng Tư pháp: Ông Lữ văn Vi
— Tổng trưởng Tâm lý chiến: Th.T. Linh quang Viên
— Tổng trưởng Kinh tế: Ông Nguyễn duy Xuân
— Tổng trưởng Tài chánh: Ông Huỳnh văn Đạo
— Tổng trưởng Cải tiến Nông thôn: Ô. Ngô ngọc Đối
— Tổng trưởng C.C. và Giao thông: Ô. Lê sĩ Ngạc
— Tổng trưởng V.H. Giáo dục: Ông Nguyễn văn Trường
— Tổng trưởng Y tế: Bác sĩ Trần Quang Diệu
— Tổng trưởng Xã Hội: Ông Đàm sĩ Hiến
— Tổng trưởng Lao động: Ông Nguyễn hữu Hùng
— Tổng trưởng T.N. và Thể thao: Th.T. Ng. cao Kỳ
— Tổng trưởng Phủ Thủ tướng: Ô. Phạm văn Toàn

ĐIỀU 2.— Các điều khoản trái với Sắc Lệnh này đều bãi bỏ.

ĐIỀU 3.— Thủ tướng Chánh phủ, chiếu nhiệm vụ, thi hành Sắc Lệnh này.

Phó Thự:
Thủ tướng Chánh Phủ
Ký tên:
TRẦN-VĂN-HƯƠNG

Sàigòn, ngày 18 tháng Giêng năm 1965
Ký tên:
PHAN-KHẮC-SỬU

Cựu Đại-Sứ Cabot Lodge tuyên bố về tình hình Việt-Nam

Thương thuyết lúc này là đầu hàng

★ V.N.C.H. không đủ sức mạnh để trung lập thật sự
★ V.N.C.H. chưa đủ sức mạnh để vô hội nghị thương thuyết

NỮU ƯỚC 16-1.— Hôm thứ bảy, cựu Đại sứ Cabot Lodge tuyên bố là cuộc chiến đấu ở VNCH có thể thắng và quân đội Mỹ đang xây dựng một bản nhún để đi đến thắng lợi.

Ông Lodge chống lại giải pháp thương thuyết và tuyên bố các điều kiện do Bắc Việt đưa ra chỉ có nghĩa là «đầu hàng». Đáp lời phỏng vấn của thông tấn xã AP, ô. Lodge cho biết quan điểm của ông như sau:

"Nếu Việt Nam Cộng Hòa rơi vào tay cộng sản, thì sẽ làm tan rã sự tín nhiệm của thế giới đối với Mỹ. Nhưng nếu Việt Nam thắng lợi thì sẽ là một sự kiện mạnh mẽ vô song thúc đẩy thế giới tiến lên theo chiều mới đầy hy vọng".

Tuy nhiên, ông nói: "Để thắng lợi phải thành công về chánh trị và dân sự cũng như thắng lợi về quân sự.

"Thắng lợi của chúng ta hiện nay là ngăn sức tiến của cộng sản và xây dựng một bản nhún để tiến đến toàn thắng."

Dưới đây là các câu hỏi và trả lời:

HỎI: Hà nội đã nhiều lần đưa ra các điều kiện để chấm dứt chiến tranh trong đó có việc triệt thoái nhân viên Mỹ và để dân chúng Việt Nam giải quyết các vấn đề nội bộ.

Về những điều khoản đó, ông nghĩ thế nào về một cuộc thương thuyết và vấn đề trung lập hóa? Theo ông, có gì bảo đảm một cuộc giải quyết, kể cả việc trung lập hóa? ông có xem mọi cuộc thương thuyết — chẳng hạn trong khuôn khổ hội nghị Genève — là một hình thức đầu hàng hay có những trường hợp mà Mỹ có thể thương thuyết với Bắc

B xem tiếp trang 4

Thủ Tướng ký sắc lệnh

LẬP PHỦ TỔNG ỦY tương trợ và tái thiết MIỀN TRUNG VIỆT NAM

SÀIGÒN.— Hồi 4 giờ 30 chiều 18/1 Phó Thủ Tướng Nguyễn xuân Oánh đã mở cuộc họp báo tại số 2 đường Thống nhất, để thông báo việc thành lập Phủ Tổng Ủy Tương Trợ và Tái Thiết miền Trung.

Phó Thủ Tướng nói rằng cơ quan mới này được thành lập nhằm đáp ứng nhu cầu về một cơ quan có đủ thẩm quyền để giải quyết việc tái thiết và mở mang kinh tế. Ông nói thêm là như vậy, Ủy Ban Liên Bộ cứu trợ được giải tán.

Phủ Tổng Ủy Tương Trợ này được thành lập do Sắc lệnh của Thủ tướng Trần văn Hương. Và vị Tổng ủy trưởng được coi ngang hàng với một Tổng trưởng, và sẽ đại diện chính phủ tại vùng bị lụt lội ở miền Trung. Cơ quan này có 4 nhiệm vụ quan trọng: liên lạc, điều động, thiết lập kế hoạch và giám sát.

Để có thể chu toàn nhiệm vụ, Phủ Tổng ủy có thể gọi quân đội trong các trường hợp khẩn cấp, có thể nhờ cơ quan chính quyền dân sự cung cấp phương tiện cần thiết.

N xem tiếp trang 4

Tổ chức nào rải truyền đơn

SÀIGÒN. — L.S. Nguyễn Long, Phát ngôn nhân của một tổ chức gọi là «Phong Trào Dân Tộc Tự Quyết» vừa gửi cho các báo một lá thư thanh minh rằng tổ chức của ông không hề rải truyền đơn

Theo ô. Long cho hay thì gần đây ông có bắt được một số truyền đơn

T xem tiếp trang 1

CAO MIÊN - V. C. ngưng thương thuyết

BẮC KINH.— Cuộc thương thuyết về biên giới giữa Cao Miên và hai phái đoàn Việt-Cộng đáng lẽ tiếp diễn hôm qua tại thủ đô Trung Cộng đã ngưng hẳn.

Nguyễn văn Hiếu đại diện M.T. Giải Phóng Miền Nam sửa soạn rời Bắc Kinh, Đại sứ Miên là Trương Cang cũng sửa soạn rời Bắc Kinh. Trần tử Bình, Đại sứ Bắc Việt cũng đáp về Hà Nội.

A xem tiếp trang 4

Nhiều Thượng Nghị Sĩ Mỹ có thế lực

TÁN THÀNH VIỆC OANH TẠC ĐƯỜNG XÁ VÀ TÀU BÈ BẮC VIỆT

HOA THỊNH ĐỐN 17-1.— Trong bữa chưa nhựt, đã có ba cuộc phỏng vấn truyền hình các nghị sĩ Mỹ về vấn đề oanh tạc các đường tiếp tế của Việt cộng ở Ai Lao.

Trong khi tỏ ý phản đối sự bành trướng những cuộc hành binh lục quân qua Bắc Việt, thượng nghị sĩ Leverett Saltonstall (Cộng hòa miền Massachusetts), nhân viên trong Ủy Ban Quân Lực của Thượng nghị viện Mỹ, tuyên bố tán thành những cuộc oanh tạc các đường tiếp tế của Việt cộng. Ông nói đại ý: «Võ khí từ Ai Lao tải xuống nhờ những con đường này và các tàu bè này, vậy nên chúng ta phải mạo hiểm oanh tạc những con đường đó trong khi cộng sản chuyển vận võ khí».

Thượng nghị sĩ Russel Long (miền Louisiana), một trong những lãnh tụ Dân chủ tại Thượng nghị viện, tuyên bố không nghĩ rằng những sự oanh tạc các đường tiếp tế của Việt cộng là một "biện pháp đặc biệt nguy hiểm".

Nghị sĩ Gerald Rord, tân lãnh tụ Cộng hòa tại Viện Dân biểu, nhấn mạnh rằng những vụ oanh tạc phù hợp không nhiều thì ít với những lời khuyến cáo của nhiều nghị sĩ Cộng hòa về phương tiện thuận lợi nhứt để bảo vệ lực lượng Mỹ và giúp ổn định chánh phủ Việt Nam Cộng hòa.

TIN CHIẾN SỰ

HẠ 37 V. C. bắt sống 9 tên tịch thu nhiều súng đạn

SÀIGÒN.— Theo bản tin chiến sự phổ biến hôm 18/1, trong 2 ngày 15 và 16/1 tại 4 vùng chiến thuật có 6 vụ chạm súng với địch ở: Quảng Ngãi, Bình Định, Khánh Hòa, Bình Long, Định Tường và Bạc liệu.

Kết quả ta hạ 37 V.C. tại chỗ, bắt sống 9 tên khác và tịch thu 8 súng cá nhân, phá hủy 45 căn nhà của V.C ngoài ra, ta còn tịch thu được 32 lựu đạn, nhiều đạn dược và tài liệu. Bên ta có 2 người tử thương.

TIN TÒA

ĐÁNH NGƯỜI trọng thương LÃNH MỘT NĂM TÙ

SÀIGÒN.— Một đêm vào khoảng tháng 6-64, lối 9 giờ tối vợ chồng ông Trần văn Viết, (thầu khoán, ở đường Lê văn Duyệt, Sàigòn) vừa xuống Taxi ở cửa nhà thì bị ngay một thanh niên đi xe đạp nhảy xuống dùng xích sắt đánh đến bất tỉnh. Thanh niên này bị bắt, khai tên là Phạm văn Hiền. Hiền nói vì trước đây ông Viết lái xe hơi ép y nên thù mà đánh ông. Nhưng ông Hiền cho rằng có kẻ cạnh tranh nghề nghiệp với ông đã thuê Hiền đánh ông. Tòa sơ thẩm ngày 1-9-64 đã xử phạt Phạm văn Hiền 1 năm tù ở về tội cố ý đả thương và bồi thường cho nguyên cáo 1 đồng danh dự. Bị can kháng cáo, và vẫn giữ nguyên lời khai cũ. Nhưng tòa thượng thẩm vẫn y án bị can.

Kết quả xổ số đăng vào
Bạn đọc nhớ đón coi
số báo ra ngày mai

VÌ T. T. NGA SẮP THĂM VIẾNG LUÂN ĐÔN

TRANH CHẤP NGA HOA LẠI BÙNG TRỞ LẠI

Trung Cộng cay cú vì Nga ủng hộ Ấn Độ và dành cuộc công du đầu tiên cho tư bản

BẮC KINH 17-1.— Báo chí Trung Cộng xuất bản sáng nay nhắc lại những lời công kích của Tân Hoa Xã chống Nga Sô và nhất là đảng Ấn Cộng.

Các quan sát viên ở Bắc Kinh nhấn mạnh rằng những lời công kích này tiếp theo những lời tuyên bố của các nhà lãnh đạo Trung Cộng với các nhân vật ngoại quốc để phàn nàn một cách cay đắng về cuộc du hành sắp tới của Kossyguine ở Luân Đôn.

Một nhân vật Trung Cộng dường như đã nói "theo lệ trước khi qua Luân Đôn, các nhà lãnh đạo Nga phải thăm viếng các nước cộng sản».

Cơ quan thông tin của cán bộ đảng Trung Cộng kể từ ngày Khruschev bị hạ bệ, thường đăng những tin của các thông tấn xã Tây phương chứng minh rằng các nhà tân lãnh đạo điện Cẩm Linh theo «chánh sách Khruschev mà không có Khruschev».

Các quan sát viên suy diễn của các nhà lãnh đạo Trung cộng như là thái độ để phòng ảo tưởng có thể phát sinh đối với ban lãnh đạo mới ở Nga.

Các quan sát viên cũng ghi nhận diễn văn của Wan Yi, lãnh tụ của đảng ở tỉnh Heilung Kiang (Mãn Châu) hồi cuối năm, trong đó câu: «Thuyết Khruschev không có Khruschev chưa chết hẳn và người ta còn ngửi thấy mùi nặc nồng". Diễn văn

V xem tiếp trang 4

Ủy Ban Liên Bộ ĐÍNH CHÍNH

SÀIGÒN.— Trong một số báo trước đây, theo nguồn tin của một đồng nghiệp Hoa Văn, chúng tôi có loan tin là Ủy Ban Liên Bộ Cứu Trợ Miền Trung đã cử phái đoàn đi Hương Cảng thuê tàu Nhật chở đồ cứu trợ ra Trung. Nay Văn Phòng Ủy Ban cho hay rằng việc thuê tàu Nhật chở hàng tiếp tế ra Trung có thật nhưng hàng hóa đó không phải là đồ cứu trợ. Vậy xin nói lại cho rõ.

Hàng tháng sẽ tổ chức

LỄ TRUY ĐIỆU CÁC TỬ SĨ

SÀIGÒN (TT).— Có tin cho hay rằng từ nay các chiến sĩ đã hy sinh tại chiến trường sẽ được đơn vị liên hệ làm danh sách gửi về Bộ Tổng Tư Lệnh. Tại đây, danh sách những chiến sĩ đền nợ nước sẽ được ghi trong một cuốn sổ vàng lấy tên là «Những Chiến Sĩ Hy Sinh Cho Tổ Quốc». Mỗi tháng chính phủ sẽ tổ chức một lễ truy điệu các chiến sĩ nói trên tại Đài Chiến Sĩ và đọc tên người đã hy sinh vì tổ quốc. Trong buổi lễ dân chúng sẽ được tham dự cùng với sự hiện diện của các đoàn thể đại diện chính quyền và quân đội thuộc các binh chủng.

Sở dĩ có việc làm nói trên là để chứng tỏ Chính Phủ và nhân dân bao giờ cũng nhớ ơn những chiến sĩ đã bỏ mình vì đồng bào và Tổ Quốc.

Bộ Ngoại Giao đính chính tin

Đại Tá Thảo bí mật xuất ngoại

SÀIGÒN. — Bộ Ngoại Giao vừa cực lực đính chính nguồn tin cho rằng Đại tá Phạm ngọc Thảo đã bí mật rời khỏi Việt Nam.

Đại tá Thảo là Tùy viên Báo chí tòa Đại Sứ VNCH tại Mỹ được gọi về nước hôm 29-12-64. Sau khi tiếp xúc với Viện Hóa Đạo, Đại tá Thảo biến mất. Ngày 18-1 vừa rồi Bộ Ngoại Giao ra thông cáo đòi Đại Tá Thảo ra trình diện lập tức nếu không sẽ bị coi là đào nhiệm. Sau đó có tin cho rằng Đại tá Thảo không ra trình diện mà chỉ gửi thư tới cáo lỗi Bộ Ngoại Giao và tin nói Đại tá Thảo đã bí mật xuất ngoại.

Bộ Ngoại Giao đính chính tin xuất ngoại và cho biết rằng kể từ hôm ra thông cáo kêu gọi Đại tá Thảo ra trình diện Bộ không hề có tin tức gì về tung tích Đại tá Thảo.

CUỐN SỔ TAY

• Thằng Hà

Đi miền Trung một tuần, nghe nhiều thấy nhiều biết nhiều mà khi về không viết được chữ nào trên mặt báo, kẻ hèn này tự cảm thấy có tội lớn đối với quý cụ độc giả Chính Luận. Nhưng đến lúc nhìn lại đống hồ sơ cao ngất (gồm có những bài những tin không được đăng) ở tòa soạn, người cầm bút mới bớt được phần nào thắc mắc đối với cụ kế toán giữ việc chi tiền trong tòa báo.

Với hy vọng «cóp nhặt đôi điều» của các đồng nghiệp khác, dở mấy chục tờ báo ra coi thì cũng giống hệt... như coi báo mình, chẳng có khác nhau gì mấy tí—Chỉ có một số báo khác báo mình và giống hệt nhau như Xây Dựng, Vận Hội Mới, Chuông Mai, Dân Quyền, Lẽ Sự Thật, Cây Chổi, Đại Đoàn Kết v.v. thì lại khác nhiều quá, báo mình chỉ có 4 trang nên không sao trích hết được.

Vì vậy mà đâm ra thiếu... đề tài để ghi vào sổ tay.

Có «cụ» Hương Bình, học sinh đệ nhất Chu văn An, viết thư hỏi 7 câu về chính trị, tôn giáo và học đường rồi thách thức phải trả lời công khai trên mặt báo. Chưa nói vội tới chuyện giải đáp, cứ nói tới sự đăng các câu hỏi ấy lên báo thôi, thì cũng đủ cho hàng trăm gia đình anh em làm việc cho Chính Luận... treo niêu trong dịp Tết này rồi.

«Cụ» học sinh này chơi cay ghê! Giả «cụ» mà gửi thư đó cho Đại Đoàn Kết, Xây Dựng, Chuông Mai, Vận Hội Mới v.v... thế nào «cụ» cũng được nghe những bài «chính» dài kinh khủng. Nếu «cụ» muốn được nơi giải đáp công khai, thì xin... thách lại cụ: "cứ cụ đăng gửi cho các báo ấy". Còn nếu cụ muốn nói chuyện tâm tình riêng tư, xin mời cụ quá bộ lại tòa soạn chơi.

Có cụ độc giả khác lại gọi giây nói tới đặt câu đố khác:

C xem tiếp trang 4

ĐỐT PHÁO TRONG RẠP HÁT, 2 THIẾU NIÊN BỊ BẮT

SÀIGÒN.— Lúc 1 giờ 30 chiều 17-1-65, trong lúc cả ngàn khán giả đang ngồi xem hát tại rạp hát Nguyễn văn Hảo đường Trần hưng Đạo, bỗng có 2 thiếu niên lấy pháo ra đốt. Tưởng là súng nổ, khán giả hoảng sợ bỏ chạy tán loạn, Ông Quản Lý rạp hát chận bắt được cả hai thiếu niên nói trên giao cho cơ quan hữu trách. Chúng khai tên là Huỳnh văn Đ. (14 tuổi, ở bến Vân Đồn) và Nguyễn văn T. (10t, ở Đỗ quang Đẩu). (S.S)

1 NGOẠI KIỀU BỊ ĐÂM CHẾT

GIA ĐỊNH.— Khoảng 11 giờ 30 đêm 16-1-65, ngoại kiều Arthur Enorma đến quán O. ở Phú Nhuận, nhậu. Lúc đó có mấy thanh niên lạ mặt cũng kéo tới quán nhậu nhẹt; Sau đó không hiểu vì lý do nào hai bên bỗng gây gổ nhau. Toán người lạ mặt dùng dao đâm ngoại kiều nọ chết liền tại chỗ, rồi tẩu thoát. Chủ quán nói trên bị mời đến bót thẩm vấn. Toán thanh niên kia đang bị truy nã rất gắt. (C.C)

BỊ VỢ BỎ LẠI TRÚNG SỐ 1 TRIỆU

HẬU NGHĨA.— Ông Hồ văn H. (39 tuổi, phu xe lôi đạp ngụ tại ấp Gia Huỳnh xã Gia Lộc Phú Đức) bị vợ bỏ theo tình nhân để lại 7 đứa con cho ông nuôi. Trong kỳ xổ số chiều 12-1-65 vừa qua, ông H. đã trúng độc đắc 1 triệu đồng. Ông H. đã trình vé số với nhà chức trách để lãnh bạc. (V.V)

CHÁY TRONG XƯỞNG DỆT HỢP TÁC XÃ HẢI DƯƠNG

SÀIGÒN.— Khoảng 3 giờ 30 chiều 17-1-65, thình lình có lửa phát cháy tại xưởng dệt Hợp tác xã Hải Dương trong trại định cư Phú Bình (Hương lộ 14 — Bình Thới). Công nhân trong xưởng dập tắt được ngọn lửa kịp thời. Nguyên do vì có người vô ý vứt mẩu thuốc lá vào đống chỉ và vải vụn nên gây hỏa hoạn như trên.

— Chiều 16-1-65, có lửa phát cháy sau nhà bếp nhà bà Trần thị Th. (45 tuổi, ở ấp Hàng Dầu xã Tân Sơn Hòa Gia Định). Người lối xóm trông thấy chạy tới dập tắt được ngọn lửa ngay. Nguyên do vì trong nhà bà Th. có người nấu cơm bất cẩn. (CC)

MANG LỰU ĐẠN TRONG MÌNH, 1 THANH NIÊN BỊ BẮT

SÀIGÒN.— Sáng ngày 17/1, nhân viên cảnh sát quận 8 tuần tiễu trên đường Chánh Hưng trông thấy 1 thanh niên qua đường có vẻ khả nghi liền chận lại xét hỏi. Khi xét trong mình thanh niên này nhân viên an ninh bắt gặp hai quả lựu đạn không có giấy tờ hợp pháp. Hai quả lựu đạn bị tịch thu và thanh niên nọ tên là Đỗ văn Ph. (21t). bị bắt đưa về cơ quan an ninh để điều tra. (C.C)

ĐỒNG BÀO CÓ MÁY CHỮ PHẢI KHAI TRÌNH

BIÊN HÒA.— Theo Nghị Định số 1234-BNVINĐ của Bộ Nội Vụ và Sự Vụ Văn Thư số 1170-TM/QĐ3/P3 của Bộ Tổng Tư Lệnh Quân Đoàn 3, Vùng 3 Chiến Thuật, Ủy Ban Thiết Kế Bình Định, Tỉnh Trưởng Biên Hòa thông báo cho đồng bào được rõ: Những tư nhân ai có máy đánh chữ phải lập hồ sơ gởi về Tỉnh đường để xin giấy phép điều chỉnh tình trạng sử dụng máy. Thời gian khai trình kể từ ngày ra Thông Cáo này cho đến hết ngày 15-2-65. (PV)

PHU XÍCH LÔ ĐẠP MẠO XƯNG LÀ TÌNH BÁO

SÀIGÒN.— Lúc 11 giờ đêm 17-1-65, nhân viên Cảnh sát tới góc đường Trần khánh Dư—Trần khắc Chân, thấy một thanh niên khả nghi xét hỏi thì thanh niên này cho biết y là tình báo một cơ quan quân sự nọ. Nhưng khi cảnh sát hỏi tới giấy tờ thì y không có nên bị bắt điệu về bót, y khai tên là Văn hữu L. (19 tuổi, phu xích lô đạp). (SS)

TẢO THANH HÀNH KHẤT TRONG ĐÔ THÀNH

SÀIGÒN. — Để giữ gìn vệ sinh và thẩm mỹ trong Đô thành, trong 3 ngày vừa qua nhà chức trách Đô thành đã phái nhân viên tuần tiễu trên các đường phố trong đô thành và các quán ăn để bắt những người hành khất. Kết quả 100 hành khất bị bắt đem về tạm giữ tại một nơi riêng để tiện việc giúp đỡ họ sanh sống. (CC)

VÌ GHEN TUÔNG, CHỒNG ĐÂM VỢ CHẾT

GIA ĐỊNH.— Khoảng 11 giờ đêm 18-1-65, một vụ án mạng vì ghen tuông đã xảy ra tại chợ Thị Nghè. Nạn nhân là bà Lê thị Chánh (39t, ở đường Hùng Vương Thị Nghè) bị đâm một dao trúng tim, nằm bất tỉnh trên vũng máu. Bà Chánh đã tắt thở, khoảng 1 giờ sau khi được chở vào bệnh viện Nguyễn văn Học cứu cấp. Hung thủ là ông Nguyễn văn N. (32t, chồng bà Chánh), sau khi đâm vợ chết, liệng dao toan tẩu thoát nhưng bị đồng bào chận bắt được giải tới bót. Cuộc điều tra sơ khởi cho biết vào giờ nói trên vợ chồng ông N. cãi lộn vì ghen tuông chi đó. Và trong lúc nóng giận ông N. đã dùng dao con chó đâm chết vợ như đã nói trên. (C.C)

LẠI SAO LÍNH KÊU KHÔNG ĐỨNG LẠI?

GIA ĐỊNH.— Lúc 7 giờ tối 18-1-65, người ta có chở 2 người: Trần văn L. (28 tuổi) và Phạm thị H. (18 tuổi, ở xã Bình Khánh Nhà Bè) vào bịnh viện cứu cấp, vì bị trúng đạn. Dư luận cho hay, vào giờ nói trên, hai người này đi làm về bị lính kêu lại xét nhưng vẫn cứ đi luôn nên bị lính bắn bị thương. (DL)

Từ Nhà kho Quán Ven Đường (chủ quán Huỳnh Chiếu Đẳng)

Chuyện võ hiệp kỳ tình
của **TỪ - KHÁNH - PHỤNG**

HỒI THỨ MƯỜI BỐN

Tuyết rơi băng lở kinh hiểm tuyệt luân
Rồng múa hổ nhảy lực đấu cường thù

— Thứ thuốc viên chống lạnh này bên trong có rất nhiều tín thạch, uống thuốc quá nhiều có thể hại đến tạng phủ. Tuy có Thái Ất Thanh Linh đơn của ta có thể chống đỡ được, nhưng nếu không đến lúc thật giá lạnh thì đừng có uống thứ thuốc viên ấy. Nếu không cần dùng nó mà chịu đựng được thì vẫn hơn, nhưng khi người thấy giá lạnh quá, chịu đựng không nổi thì đừng có gượng, cứ giữ thuần dương chân khí theo lối nội công khẩu quyết mà vận hành chân khí lên tận trên đỉnh đầu. Như vậy, có thể chống đỡ được khí lạnh, dù giá lạnh đến đâu cũng chịu đựng nổi. Nói tóm lại, trong chốn giá lạnh vô cùng này, việc gì cũng phải cẩn thận lắm, chớ đừng như hồi nãy, gây tai họa bừa đi thì nguy hiểm lắm đấy!

Vì nhất thời cao hứng, Thanh Thanh bảo Long Tương hú một tiếng cho mình nghe, ngờ đâu lại gây nên một họa lớn, suýt tý nữa thì cả ba người bị chôn vùi ở trong sơn tuyết. Sau nàng nghĩ lại, vừa hoảng sợ vừa hổ thẹn. Bây giờ lại nghe thấy Y Ẩn nói như thế, hai người vội nuốt luôn viên linh đơn đó. Quả nhiên thấy trong người nóng khỏi ngay, người không thấy run lẩy bẩy như trước nữa. Nàng vừa cười vừa nói với Y Ẩn rằng:

— Cha đừng trách chàng con nữa! Nếu chúng con biết tiếng rú lợi hại như vậy thì đâu còn dám bảo anh Long Tương rú lên như thế! Vừa rồi, lúc chàng ta đứng ở trên băng rớt xuống dưới thung lũng, con đã tính nhẩm thung lũng này ít nhất cũng sâu trên trăm trượng. Bốn bên vách lại toàn là những băng tuyết phủ, tích lại đã lâu nên trơn tuột, không sao leo lên leo xuống được. Chỉ bằng chúng ta cứ theo con đường thung lũng này mà đi, may ra tìm thấy lối thoát cũng nên. Nhỡ mà tìm thấy tuyết liên nghìn năm, nhân họa đắc phúc cũng chưa biết chừng.

Long Tương xen lời nói:

— Chúng ta chỉ vì tuyết liên nghìn năm khiến cho lão bá với Thanh muội phải đi xa hàng ngàn dặm, mạo hiểm bao nhiêu sự gian truân nguy hiểm. Long Tương con thật không yên dạ chút nào. Bây giờ chúng ta hãy tìm đường ra khỏi dãy núi này đã, còn tuyết liên khó kiếm như vậy thì chả cần tìm kiếm nó làm chi.

Thanh Thanh chau mày ra dáng định cãi lại, thì Y Ẩn đưa mắt nhìn vào vết thương của Long Tương, bỗng kinh hoàng nói tiếp:

— Vừa rồi ta đã nghĩ ra rồi. Dưới khí hậu lạnh lùng như thế này thì khó mà sống được, nhưng giữ được vết thương không tái phát thì trong túi của ta còn nhiều linh dược lắm. Bây giờ ta hãy đi về phía trước tìm nơi tránh gió đã, dù không có tuyết liên nghìn năm, với thuốc của ta và chút y thuật này, may ra chữa cho hiền điệt cũng chưa biết chừng.

Con đường dưới thung lũng đó rất dài, ba người đi mấy ngày mà vẫn chưa đi tới chỗ tận cùng. Cả ba đều cảm thấy buồn bực vô cùng. Thanh Thanh vừa mệt nhọc vừa đói, nàng liền móc túi lấy lương khô ra ăn. Nhưng vì ăn liền mấy ngày, lương khô này vừa cứng, vừa lạnh, vừa nhạt nhẽo: không có mùi vị gì cả, quả thực nàng không sao nuốt được nữa. Sau nàng miễn cưỡng kiếm một miếng thịt khô mặn bỏ vào mồm nhai. Ăn xong nàng cảm thấy khác lạ, phải chạy đến chỗ có tuyết mỏng để lấy ít hoa tuyết cho vào mồm nhai làm nước uống. Nàng vừa bỏ vào mồm thì bỗng trông thấy chỗ tuyết mình vừa bới như có một chút màu đỏ. Nàng ngạc nhiên, vội cúi xuống từ từ bới tìm tiếp. Y Ẩn thấy vậy hỏi

— Thanh nhi đào bới làm gì! Con thấy gì ở trong tuyết?

Lúc ấy Thanh Thanh đã thấy trong tuyết hình như có cánh hoa màu hồng, nên trống ngực nàng đập mạnh. Nhưng khi nàng bới được cánh hoa đó ra liền thất vọng vô cùng. Thì ra chỉ là một cánh hoa màu hồng thôi chứ không phải cả một bông hoa, và cũng không phải là tuyết liên nghìn năm mà Y Ẩn đã nói bên ngoài trắng, bên trong hơi đỏ. Cho nên nàng cầm ở trong tay cánh hoa ấy đến trước mặt Y Ẩn và phụng phịu nói:

— Thưa cha, việc đời sao lại có sự may mắn một cách lạ lùng như thế này. Trước kia, tốn nửa ngày trời và công lực mới hái được hoa tuyết ấy xuống ngờ đâu, bông hoa đó chẳng có một tí đỏ nào cả. Bây giờ phát hiện trong đống tuyết có một bông hoa hình dạng như tuyết liên vậy, nhưng lại đỏ quá không có một tí trắng nào và cũng không phải là một bông hoa. Cha bảo thế có bực mình không?

Nói xong, nàng có vẻ hậm hực, thuận tay vứt cánh hoa đó vào trong đống tuyết.

Y Ẩn vội cúi xuống nhặt cánh hoa đỏ ấy lên xem đi xem lại một hồi, đoạn đưa lên mũi ngửi trong chốc lát, rồi tươi cười nói:

— Việc đời quả thực có nhiều cái rất lạ lùng, và cũng không thể cưỡng cầu được. Hai người có biết lai lịch của cánh hoa đỏ này không?

Long Tương trả lời là không biết. Thanh Thanh nghe thấy cha mình nói như vậy, vội hớn hở hỏi lại:

— Thưa cha, chẳng lẽ cánh hoa này lại là cánh hoa của tuyết liên nghìn năm hay sao? Nhưng chỉ có một cánh lẻ thôi thì làm sao mà chữa nổi bộ mặt Long đại ca?

Y Ẩn tủm tỉm cười, đáp:

— Trong đời cha, ngoài võ công ra thì còn nghiên cứu về y học. Vì hái thuốc luyện linh đơn, cho nên cha mới được trông thấy rất nhiều vật lạ. Nhưng riêng tuyết liên thì cha chỉ được thấy những thứ hoa thường mà hồi nãy con đã hái xuống. Còn tuyết liên nghìn năm thì cha chỉ nghe thấy nói chớ chưa hề trông thấy qua bao giờ. Nhưng trong sách cũng có ghi rõ: «tuyết liên màu trắng, trên nghìn năm, bốn chung quanh cánh hoa biến thành màu hơi hồng; trên ba nghìn năm, nó biến thành toàn hồng». Tuyết liên nghìn năm có công hiệu cứu chữa cho người sắp chết đến nơi mà cũng sống lại được và nhất là những bông hoa tuyết đã toàn hồng như thế này thì công hiệu lại càng kinh người. Hoa này quả thực là một kỳ trân hiếm có trên trần gian. Có lẽ bông hoa này mọc ở trên đỉnh núi cao chót vót. Lần này, vì tuyết băng, nên nó theo băng rớt xuống mà rơi xuống vực thẳm này. Nay được Thanh nhi ngẫu nhiên tìm thấy chỉ một cánh hoa quí báu này, bất cứ bệnh nguy hiểm và khó chữa đến đâu cũng có thể cứu chữa khỏi được, huống hồ là vết thương tầm thường ở trên mặt của Long Tương.

Thanh Thanh nghe nói, mừng rỡ vô cùng vội hỏi tiếp:

— Cha, Tuyết liên nghìn năm màu đỏ này công hiệu như vậy, nếu lấy được toàn bông có phải tốt biết bao không?

Thế rồi, nàng cùng Long Tương hai người dùng kiếm và cuốc đào tiếp, nhưng đào bằng nửa ngày cũng không thấy gì hết.

Y Ẩn thấy vậy mỉm cười kêu gọi:

— Thanh Nhi quả thật tham lam quá! Thứ vật báu hãn hữu này được một cánh đó đã là duyên phúc lắm rồi. Chẳng lẽ con muốn đào hết mấy trăm dặm băng tuyết này để tìm kiếm toàn bông nữa hay sao? Thôi đừng tìm kiếm nữa cho mất công! Mau đi tìm chỗ tránh gió! Ba ngày sau, cha cam đoan Cát sư huynh của con lại có bộ mặt hoàn hảo như xưa liền.

Thanh Thanh nghe thấy cha mình nói bông đùa như vậy, mặt đỏ bừng, và thấy đào lâu như thế vẫn không tìm thấy thêm một cánh nào cả, nàng đã không muốn đào nữa, bây giờ nghe cha mình nói như vậy, liền ngừng tay lại và đi tìm chỗ trú ẩn.

Ba người đi được nửa ngày, thấy băng tuyết ở trong thung lũng thưa thớt và mỏng dần, mới đoán chắc đã ra khỏi phạm vi của núi băng rồi. Như vậy, nơi đây may ra có thể tìm thấy đường đi chính thức. Ba người đang mừng rỡ thì bỗng thấy phía đằng trước, chỗ eo núi, có một cái hang động lớn.

Ba người vội tới gần hang động. Thấy động đó không sâu lắm, nhưng chỗ cửa động có một một tảng đá lớn, phải chui qua khe tảng đá mới vào được bên trong, trong đó thực kín đáo khô ráo. Thanh Thanh nhìn vào trong động thấy sạch sẽ lắm liền vừa cười vừa nói với Y Ẩn rằng:

— Cha, trong thung này băng tuyết mỏng và ít dần hình như chúng ta đã ra khỏi khu băng tuyết rồi thì phải, nhưng không biết bao giờ mới ra khỏi được núi này, điều này chúng ta chưa dám nói chắc. Nơi đây đã có cái hang động này chúng ta nên vào trong để chữa cho Long đại ca trước hay là tìm đường về núi?

Y Ẩn biết con gái cưng của mình chỉ muốn người yêu khỏi ngay để bộ mặt được đẹp như xưa, nên ông ta ngẫm nghĩ giây lát rồi vừa cười vừa đáp.

— Đã có vật báu ở trong tay rồi thì khi nào cứu chữa chẳng được. Nhưng nơi đây cách xa chốn trần tục, ở đây cứu chữa còn tốt hơn là về thị trấn. Như vậy để cho con được toại nguyện, song trở về kiếm Dư sư thúc và Cốc sư muội, rồi cùng lên Băng Sùng diệt trừ Song Hung lấy lại con Thiềm thừ ngọc.

Tất nhiên những điều đó chính là những sự mà Thanh Thanh muốn, còn Long Tương thì tha hồ cha con Thần Y muốn làm gì thì làm, chàng chỉ biết tuân theo thôi. Y Ẩn mở túi thuốc lấy một cái lọ ngọc nho nhỏ ra để lá tuyết liên vào một cái hộp nhỏ giã cho nát nhừ, mùi thơm tỏa ra khiến ai cũng cảm thấy tinh thần sảng khoái. Rồi ông ta lấy một viên thuốc nửa trắng nửa hạc ở trong cái lọ bạch kia ra và nói với Long Tương rằng:

— Trong Ngũ Độc Tà Công của Hắc Thiên Hồ có hai thứ độc nhất là Hà Mô Độc Khí với Vạn Độc Xà Tương. Hai môn độc nhất ấy của y đều lấy Xà Tương làm căn bản, vì xà tương là một chất độc lợi hại vô cùng. Vì chất Xà Tương của y chế bằng các thứ nọc độc của các loại rắn, như vậy làm sao mà có đủ các thứ thuốc chữa được các loại độc ấy. Vì thế Vô Thiên Cư tuy đã lấy được hai viên thuốc giải độc Linh đơn của Hắc Thiên Hồ nhưng chỉ để hiền điệt ngửi mà giải trừ chất độc của Hà Mô độc khí thôi, còn vết sẹo của Xà Tương thì không sao chữa hết được. Viên thuốc nửa đỏ nửa trắng này của lão là dùng một thứ Chu Đằng Tiên Quả rất hiếm có với đại học nghìn năm chế thành. Tuy có thể chữa hết dư độc cho hiền điệt được, nhưng không dám cam đoan khi lột lớp da sẹo đi rồi lên lớp da mới được nguyên màu như cũ. Nhưng bây giờ có cánh hoa tuyết liên nghìn năm này, lão yên trí thế nào cũng chữa khỏi cho hiền điệt, hiền điệt hãy uống viên linh đơn này trước rồi sẽ lột miếng da chỗ có sẹo của hiền điệt ra bôi cánh hoa giã nát này lên rồi hiền điệt cứ ngồi yên đó mà vận công, chỉ một đêm thôi vết thương của hiền điệt sẽ lành lặn ngay và mặt của hiền điệt sẽ như cũ tức thì. Trải qua lần đau khổ này hiền điệt mới biết lời nói của các vị sư trưởng không sai. Vũ văn Bình tuy là người giết cha của hiền điệt, nhưng chưa nghĩ được cách phá được Vạn Độc Xà Tương của y thị, thì dù sao hiền điệt cũng không nên đối địch với y thị.

(Còn tiếp)

chị em bạn gái — HÀ-MAI-LAN

VÀI ĐIỀU THÔNG THƯỜNG NÊN BIẾT

— Hoa hồng hái buổi chiều trung bình tươi 10 giờ lâu hơn hoa hái buổi sáng. Khi mặt trời chiếu sáng, lá hoa hồng chế tạo nhựa đi xuôi xuống thân cây nên hái ngày nắng hoa càng mọng bao nhiêu hoa càng hút được nhiều chất nhựa nên càng tươi lâu bấy nhiêu. Nhựa hoa hồng được sản xuất tối đa vào lúc từ 4 tới 5 giờ chiều, và bạn hái hoa vào lúc 6 giờ là chắc ăn nhất.

— Nhà bạn có keo nhựa, ngâm để lâu thường bị mốc? Muốn tránh, bạn không nên ngâm keo vào nước lạnh hoặc nóng như thường làm, mà cho ngay vào soong, đổ nước, đun sôi cho tan ra. Khi keo đã tan hết, bạn lấy vải thưa lọc bỏ chất cặn bẩn đi, đoạn đổ vào chai lớn đút nút kín. Khi dùng nên chuyển sang lọ nhỏ có nút đậy để tránh không khí bên ngoài tác dụng vào. Dùng hết tới đâu thì đổ ra tới đấy.

— Máy chữ đánh lâu ngày chữ thường bị dơ bẩn, bạn phải lấy đinh ghim móc ra, thật vất vả! Muốn tiện, bạn chỉ việc tìm một chiếc bàn chải nhỏ (thứ trẻ con đánh răng là được), nhúng vào ét xăng, chà mạnh đi là hết. Sau đó lấy giẻ mềm lau, máy chữ sẽ sạch như mới.

— Đồ đồng bầy bàn thờ cứ vài tháng lại phải đánh bóng, lích kích, mất công vô cùng. Muốn... lười vĩnh viễn, không phải đánh bóng, bạn chỉ việc đưa cho thợ chùi thật sạch, sau đó đưa xuống xưởng sơn mà thuê người ta phủ ra ngoài một lớp sơn trong suốt (không màu sắc). Nhờ lớp sơn trong suốt đó đồ đồng không bị không khí tác dụng vào cứ bóng mãi chẳng bao giờ xỉn mặt.

Cười thầm

SÂU SẮC

Một hôm Giác và Lyly đi dạo phố, gặp một ông lão ăn mày. Giác giơ tay chỉ:

— Chị Lyly này, ông già kia sâu sắc quá, chị nhỉ?

— Ông thế nào mà cho là sâu sắc?

— Không, sâu sắc...sau đó, mà!

(N.V.C.)

HÀ-MAI-LAN MÁCH GIÚP

— Ông PHẠM NGỌC ẨN (Phước Thạnh):

a) Sự thực học hàm thụ không có kết quả như ý muốn. Vì có nhiều điều học sinh cần phải hỏi thẳng để thầy giáo trả lời cặn kẽ mới hiểu nổi. Trường hợp đó học ban A thì tiện hơn.

b) Về cách luyện giọng, thì ông có thể mua một bộ đĩa mà tập nghe cho quen. Nếu muốn mua máy ghi âm thì có thể mua máy của Nhật, thứ nhỏ, bán lối năm sáu ngàn đồng thôi, mà xài cũng tốt.

c) Là công chức, ông có thể xin chữa răng tại bệnh viện Thánh Quan Saigon, khỏi tốn tiền.

d) Địa chỉ trường luật: 17 Duy Tân Saigon. Ông có đủ điều kiện để học khỏi lo. Nếu có người quen ở Saigon, hỏi nhờ ngay lấy cours gửi cho ông học cũng được. Tuy nhiên nếu đi nghe giảng được thì tốt hơn.

e) Sách để thi luận lý bán rất nhiều ở các tiệm sách. Ông mua của ai thì cũng vậy.

f) Thường thường nhà báo hay mua các báo Pháp về dịch như: Science et voyages, Science et vie, Lecture pour Tous, Sélection, Constellations v.v..

— Bạn P.G.Đ. (Saigon)

Không trúng.

— Em NGUYỄN THANH PHƯƠNG (Saigon)

a) 14-5-1945; 3-4 Ất Dậu.

b) Được miễn dịch. Đó là quân dịch.

c) Thường thường thôi.

— Em HỒNG HÀ (Blao):

Không thể chữa dời đi được, chỉ có cách bôi kem Tokalon cho bớt khô, bớt nứt nẻ mà thôi.

GIA ĐÌNH LY LY

ĐỨC-KHÁNH

SỐ 75

Truyện dài của **VĂN-QUANG**

(Tiếp theo)

Hạnh nhìn thiếu phụ rất lâu, trên cái vóc dáng đang còng xuống bên đứa con, Hạnh bỗng nhận thấy một sự thương hại thấm thía. Những cuộc đời sống mòn mỏi thầm lặng trong rừng núi vốn đã chịu nhiều thiệt thòi nay lại thêm sự bóc lột của quỷ đỏ thì thật không còn gì đau đớn hơn. Thân phận Chao La câm nín u buồn như đá núi. Hạnh tự thấy bổn phận của mình nặng nề hơn. Phải làm sao giải thoát cho những đồng bào này thoát khỏi bàn tay kẻ thù, thoát khỏi tình trạng đau đớn hiện tại, chẳng thể dài tất nhẹ.

Chàng nhìn về phía Tuấn lúc đó đang nô đùa với đứa bé lên 7 ở một góc nhà sàn phía bên kia. Hai người đã có vẻ tương đắc lắm. Hạnh thầm phục tài nói chuyện của Tuấn anh chàng có những lúc dễ thương và có những lúc thật dễ ghét.. Từ trước tới nay không bao giờ Hạnh chấp nhận bất cứ một hành động tỏ về thiếu kỷ luật nào của đồng đội. Bởi Hạnh được đào luyện trong những trường quân sự với một số nguyên tắc cứng rắn và cuộc đời quân ngũ đã dạy anh những bài học đích đáng về kỷ luật. Do đó Hạnh vẫn quan niệm một cách hoàn toàn máy móc rằng: «muốn làm gì thì làm, kỷ luật trên hết.» Nhưng đến khi gặp Tuấn thì quan niệm ấy của Hạnh hầu như lỏng lẻo đi một chút. Vì Tuấn có những hành động vô ý, thiếu kỷ luật một chút, song sự sơ hở đó thật đáng tha thứ và đáng thương.

Bây giờ thì Hạnh lại nghĩ «Miễn là có tinh thần phục vụ, đầy đủ khả năng, bê bối một chút cũng chả sao.» Hạnh vui thú lặng lẽ với ý nghĩ đó, chàng nghiệm ra rằng những anh lính trong tiểu đội anh hơi «bê bối» một tí là những anh làm việc thật hăng và thật hay. Từ Tuấn cho đến Kim, anh nào cũng có tật và anh nào cũng có tài.

Hạnh đuổi người ra sàn nhà, ánh lửa tàn dần, chỉ còn đủ soi sáng lờ mờ một khoảng xung quanh bếp. Gió trở lạnh. Người thiếu phụ ôm con, đắp kín một miếng vải mỏng. Hạnh cũng nhắm mắt cố tìm một giấc ngủ.

oOo

Buổi sáng hôm sau, đúng 6 giờ, Hạnh được Kim báo cáo về hành động của Ka Bráy, người thanh niên Thượng đã bỏ hệ đi từ hôm qua. Ka Bráy không ngủ ở nhà làng mà đi thẳng về phía Bắc bước dài trọc. Hạnh biết rõ ràng hơn kia qua đồi là dãy núi đá và xa hơn nữa, chừng 10 cây số có một mật khu của Cọng phỉ.

Hạnh dùng máy vô tuyến báo cáo về Trung ương. Hạnh nghe rành mạch tiếng nói của vị chỉ huy đơn vị anh:

— Hồng Hà dừng lại địa điểm Saigon I. Rút lui trước mọi cuộc tấn công, không yểm trợ.

Hạnh trả lời vào máy:

— Nghe một phần trăm. (Có nghĩa là nghe rất rõ và tuân lệnh)

Rồi Hạnh buông máy. Kim hau háu đứng chờ bên anh, hắn hất hàm hỏi Hạnh:

— Thế sao, mình ở lại chớ?

Hạnh gật đầu:

— Mình ở lại đây có nhiệm vụ đối với một cuộc tấn công bất ngờ của địch. Mình sẽ không có đơn vị nào yểm trợ cả.

Tuấn tròn mắt:

— Với một Trung đội và địa điểm này?

— Chứ sao?

Ba người nín lặng nhìn nhau. Một lát, Thử mang cho mỗi người một nắm cơm nếp và một chút muối vừng. Thử vừa nhai chậy vừa nói:

— Có hai tiểu đội đi bên cạnh mình cũng đã tới địa điểm hôm qua. Họ ở cách mình chừng 2 cây số.

Hạnh gật đầu, anh nắm một nắm cơm rồi nói với Thử:

— Cho anh em tản ra xung quanh bản và đề phòng mọi cuộc tấn công của địch.

Và quay sang phía Kim, Hạnh ra lệnh:

— Cậu bám sát Ka Bráy từ đây cho đến khi có lệnh mới. Chuẩn bị bắt cứ lúc nào.

Kim thoăn thoắt đi nhanh về phía nhà sàn.

Năm phút sau, tiểu đội của Hạnh đã tản mát xung quanh thung lũng. Hạnh dùng máy liên lạc với 2 tiểu đội bên cạnh. Suốt buổi sáng Hạnh ngong ngóng chờ đợi, nhưng không có chuyện gì xảy ra. Đến trưa, Hạnh gặp Ka Bráy làm rẫy trở về. Hạnh thấy thấp thoáng bóng Kim đi trong lùm cây phía xa. Hạnh theo Tuấn lên nhà. Anh nhìn Ka Bráy với đôi mắt dò xét, lên tiếng:

— Đêm qua anh ngủ ở nhà làng có lạnh không?

Ka Bráy trở nên mềm mỏng tươi cười:

— Lạnh, nhưng quên rồi.

— Đêm nay anh ngủ ở nhà đi, chúng tôi không ngủ ở đây đâu.

Ka Bráy lắc đầu quầy quậy:

— Không! tối nay chúng tôi nhường nhà tôi cho các anh, chị Chao La đưa thằng bé sang bản bên cạnh cho ông thầy chữa thuốc. Còn tôi ngủ ở nhà làng.

Hạnh cười, chàng hiểu ngay ý định của Ka Bráy. Hắn định chuồn đi ngay đêm nay để trống ngôi nhà này cho địch tấn công bọn anh. Tâm gật gù:

— Cám ơn anh. Làm vậy phiền các anh quá.

— Không! Có chi đâu. Chúng tôi ăng ho mà.

Hạnh sán lại gần bên người thanh niên, nhỏ to tiết lộ một vài bí mật quân sự:

— Chúng tôi có một Tiểu đội vào đây thôi. Được các anh giúp đỡ thế này thật quý hoá. Tối nay chúng tôi sẽ ngủ cả ở đây vậy. Cám ơn anh nhé.

Đôi mắt Ka Bráy thoáng sáng lên, hắn làm bộ ngó ngẩn một vài giây rồi gật đầu:

— Các ông làm sao đó thì làm.

Hạnh đứng lên nháy Tuấn ra ngoài. Hai người vào một bụi cây. Hạnh báo cáo về Trung Ương cuộc tấn công của địch có thể xảy ra vào đêm nay. Vị chỉ huy yêu cầu Hạnh giữ thái độ bình thản. Chập tối rút vào rừng, chỉ còn để lại một tiểu tổ rút lui sau cùng. Ngay buổi sáng sớm ngày mai một Tiểu đoàn bộ binh sẽ được huy động để đánh thẳng vào mật khu của địch.

Hạnh hiểu ý cấp chỉ huy, anh mỉm cười nhìn Tuấn:

— Đêm nay mình sẽ cho địch đánh vào chỗ trống. Mình sẽ chặn đánh chúng trên đường rút lui và trì hoãn chiến để sáng mai chúng kiếm một trận đánh quy mô thật hấp dẫn.

Tuấn thú vị mỉm cười. Hai người quay vào. Tuấn đi tìm Kim để báo cáo cho hắn biết được phép bỏ rơi Ka Bráy. Hạnh đi ngược lại con đường mòn lối dẫn về nhà sàn. Ngay lúc đó, Chao La bồng con bước xuống thang, theo sau là Ka Bráy. Hạnh tiến thêm vài bước, vui vẻ hỏi Chao La.

— Cháu nhỏ bớt chưa chị?

Chao La gật gật đầu, giọng khổ sở!

— Nhờ thuốc của ông cho, cháu gần khỏi rồi. Nhưng Ka Bráy cứ bắt tôi đi chữa bên ông thầy. Tôi muốn ở lại xin thêm thuốc của ông.

Hạnh vừa định nói thì Ka Bráy đã nói nhanh:

— Không được đâu, tôi đã nói với ông thầy rồi. Tôi mua cả gà nữa rồi. Phải đi.

Tâm rưng rưng cảm động nhìn vẻ mặt buồn thảm của thiếu phụ.. Chàng muốn giữ thiếu phụ ở lại, nhưng sợ nguy hiểm cho mẹ con nàng nên anh lục túi tìm mấy viên thuốc đưa cho Chao La:

— Thôi, chị cầm mấy viên thuốc này đi. Chúng tôi còn ở đây, chắc thế nào cũng gặp chị.

Chao La nhìn Hạnh rồi nhìn Tuấn từ đằng xa đang đi lại. Nàng định nói một câu gì, nhưng lại thôi. Mãi đến lúc Ka Bráy dục đi, Chao La mới nói được một câu ngắn, nghẹn ngào nhưng đầy ý nghĩa:

— Sao các anh không đi ngay đi?

Tuấn dừng lại và xoa đầu đứa nhỏ trước khi Chao La kịp bế con quay đi. Đôi mắt Tuấn ngụt lửa giận dữ nhìn Ka Bráy, nhưng Hạnh đã kéo tay Tuấn trở lên nhà sàn.

Hạnh đứng sững giữa bực thang trong cùng, anh nhìn khắp một vùng rừng núi bao la. Ngay trước mái nhà sàn, quả núi sừng sững in hình lên nền trời xanh. Về phía Đông, thung lũng dầy cây cối um tùm hút sâu vào lòng rừng. Hạnh nghĩ: Địch có thể theo đường đó tấn công vào. «Con đường đó cũng là con đường liên lạc thuận tiện nhất cho địch». Hạnh vỗ vai Tuấn:

— Có lẽ giờ này tai mắt địch đã sẵn sàng xung quanh đây. Cậu nên tập trung hết cả tiểu đội vào căn nhà này, mình cũng giả vờ phân công canh gác để cho địch yên trí là mình ở lại. Chập tối mình sẽ lên đường. Tôi muốn nói chuyện riêng với cậu và Thử một chút.

Tuấn làm một cử chỉ tỏ về tuân lệnh rồi nhanh nhẹn xuống thang. Còn lại mình Hạnh với căn nhà trống trải và nghèo nàn này, chàng không thể quên được hình ảnh thiếu phụ với đứa con gầy ốm. Chàng nghĩ đến số phận của một số đông những người đàn bà Việt Nam ở những nơi bùn lầy nước đọng và xa xôi còn đang sống trong vòng u tối. Thốt nhiên Hạnh nhớ đến Tâm, người con gái mang trong lòng một tình yêu sôi nổi nhưng suốt đời câm nín. Chàng ngồi xuống sàn gỗ, dựa lưng vào bức tường bằng liếp, nhớ đến rặng phi lao bên bờ biển...

(Còn tiếp)

Thuốc Bổ máu bồi bổ cơ thể: **NGŨ-TẠNG-TINH** La-Vạn-Linh

TRỊ: các thứ bịnh thiếu máu, suy nhược, mệt mỏi, biếng ăn ít ngủ, lao tâm, lao lực gầy yếu, đau lưng, đau mỏi khói. PHỤ NỮ KINH KỲ KHÔNG ĐỨNG, khí huyết suy kém (có bán ở các tiệm thuốc Bắc *K.N. số 609 ngày 18-12-63*

Trong thời kỳ thai nghén, để bồi dưỡng cho quí Bà được khoẻ khoắn, ngủ yên ăn ngon, và trị các chứng ụa mửa, mệt nhọc, bón, thai ắng đau lưng, quí Bà dùng thuốc:

DƯỠNG-THAI CHỈ-BỬU La-vạn Linh

đến ngày sanh mau, em bé cứng mạnh (có bán ở các tiệm thuốc Bắc)
Và 532 Đồng Khánh Cholon. K.N. số 606 ngày 18-12-63

CÁC CHỨNG BỊNH VỀ TIM

Đau tim, lớn tim, yếu tim, hồi hộp, tim đập mạnh, xây xẩm choáng váng, mệt, ngất, mất ngủ, đổ mồ hôi, hay giựt mình hoảng hốt, thần kinh bất an, dùng: Thuốc Bổ Tim TÂM CHỈ BỬU La vạn Linh. (có để bán ở các tiệm thuốc Bắc) KN số 610 ngày 18-12-63

Các chứng Ho khan, Ho có đàm

phong tang tức ngực, ho lâu ngày, ăn ngủ không được, gầy yếu mệt mỏi, ho về đêm, ho suyễn, sản phụ ho dây dưa, không dứt, cứ trị với PHẾ TẠNG BỬU La-vạn-Linh.
(có bán ở các tiệm thuốc Bắc) và 532 Đồng Khánh Cholon
K.N. số 607 ngày 18-12-63

Đọc và cổ động
Chính - Luận

Thuốc Ho «BÁC BỬU»
NHÀNH MAI

TRỊ Ho gió, ho cảm, ho khan tiếng, ho có đàm. Các tiệm thuốc Bắc đều có bán. Saigon do Nhành Mai, 24 Trần-khát-Chân (gần chợ Tân Định) K.N. 536 ngày 20-11-64

CON NÍT Nóng và Ban
và ngừa được chứng làm kinh trong lúc nóng cao độ

Cho uống thuốc CHI-LINH hiệu NHÀNH MAI. Thuốc còn trị các chứng ban: ban đỏ, ban trắng và ngừa được chứng làm kinh. Các hiệu thuốc Bắc có bán. Saigon do Nhành Mai 24 Trần khát Chân (gần chợ Tân định) K.N. 534 — 20-11-63

HO Bổ phế linh đơn Thụy Lâm loại A: Trị: Các chứng ho lâu, nhiều đàm, ho cảm, ho đàm, hogió, yếu phổi, rang ngực, tự nhiên sút cân.

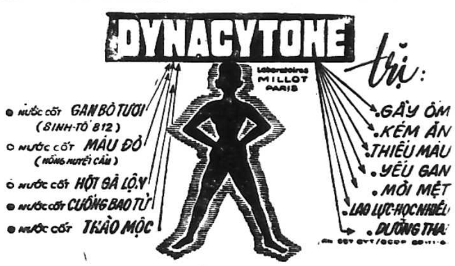
BẠCH ĐỚI HOÀN THỤY LÂM

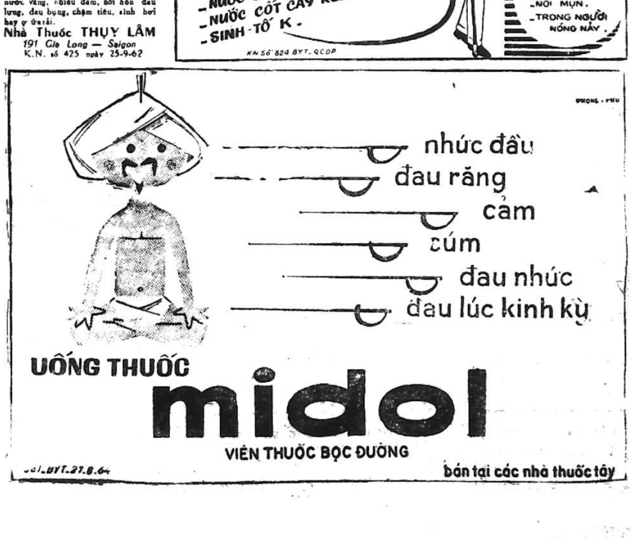
TRỊ: Cứng đầu côn, ngứa cửa mình, ra huyết trắng (các tiệm thuốc Bắc đều có bán).

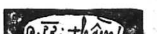
ĐẠI-MINH TÊ THẤP HOÀN

TRỊ: Hay mờ mắt, nhức đầu, tê, nhức gân xương co rút, yếu gân xương, mỏi vai, chạy đâu đau đó, phù thủng, sần sùi ngứa lác chảy nước vàng, nhiều đàm, nổi hòn đau lưng, đau bụng, chậm tiêu, sình bơi hay ợ trái.

Nhà Thuốc THỤY LÂM
191 Gia Long — Saigon
K.N. số 425 ngày 25-9-62







THƠ

ĐỪNG !

Đã bảo rằng đừng thương đừng nhớ
Thế mà sao anh vẫn nhớ thương ?
Tôi sợ nhiều và mệt mỏi chán chường
Nên cố tránh con đường tình ái
Mà con người không ai không phải
Một lần thương và để khổ cho nhau
Biết bao nhiêu những cảnh u sầu
Khi kẻ ở người đi nhìn ngang trái
Đã bảo rằng đừng nghĩ nhiều tình ái
Thế mà sao anh chẳng nghe tôi ?
Để đêm đêm ngồi thức suốt canh dài
Và chuốc lấy ít nhiều cay đắng
Tôi xin anh đừng đi vào xa vắng
Và quên đi những chuyện giận hờn
Đừng bao giờ có ý nghĩ cô đơn
Để thân phận khỏi buồn đau tủi hận

HOÀI TRÚC THANH LINH PHƯƠNG
Dầu Tiếng

ĐÁP BÀI
ĐI HOANG CỦA YÊN HÀ

Ngày em chết anh đi về nghĩa địa
Chiều nghĩa trang u ám giấc mây sầu
Với vòng hoa và với cõi lòng đau
Treo thương nhớ cho em vào đất lạnh
Chiếc áo quan bao thân hình mảnh khảnh
Của người gái nhỏ tuổi đôi mươi
Biết nói sao những giây phút tuyệt vời
Không còn nữa chúng mình hai thế giới
Em ra đi không bao giờ trở lại
Chỉ còn anh đơn độc giữa cõi đời
Chiều hôm nay mây tím phủ khắp trời
Như màu tím ngày xưa em ưa thích
Nghĩa trang buồn chiều nay thêm tĩnh mịch
Anh ngồi đây bên nấm mộ người yêu
Buồn làm sao lòng anh khổ tiêu điều
Em có biết cho tình anh dang dở
Mặc dầu vậy cửa lòng anh không mở
Chỉ có em dù mộng tưởng mà thôi
Vẫn thương nhau dù chưa cách đôi đời
Ngày em chết anh đưa về nghĩa địa

T.H.C CÔNG ĐỊNH

Những bí mật ly kỳ quanh thám thính cơ YF - 12A

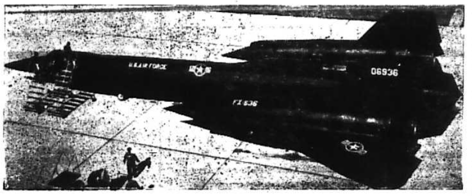
loại máy bay nhanh gấp ba lần âm thanh

★ HIẾU KỲ

Ở độ cao 24 cây cây số trên trái đất, hai phi công Mỹ ngồi bó chặt trong phòng hoa tiêu của chiếc phi cơ nhanh nhất thế giới. Chiếc phi cơ tiến gần tới biên giới không gian, viên hoa tiêu chính và viên hoa tiêu phụ, tròn quay trong bộ đồ không bành ép hơi cố rụt lại, cúi về phía trước để phối kiểm lại những máy móc trên bảng điều khiển. Chiếc đồng hồ tốc độ của tuổi đại hỏa tiễn (machmètre), chỉ Mach 2,8 — hay với cách khác là 2900 cây số giờ — tức là gần gấp ba tốc độ âm thanh. Độ cao : 24.000 thước ; ở dưới trái đất sáng long lanh trong bầu trời xanh đe . Không ai nói với ai lời nào, hai phi công cẩn thận hoàn tất nốt những công việc đã được dự tính trước trên bảng kiểm soát. Bây giờ họ đã sẵn sàng để lao vào cuộc mạo hiểm phiêu lưu.

Trong trường hợp có cuộc tấn công của địch, với sự di chuyển cực kỳ mau lẹ, phi cơ YF.12A có thể cất cánh từ một phi trường ở Arizone, " vọt một cái " băng qua Bắc Mỹ tới biên giới Gia Nã Đại, để chận đánh một phi cơ chở bom của địch. Loại phi cơ khủng khiếp này được võ trong những phi đạn " không không " (tức là phi đạn được bắn từ một phi cơ đang bay tới một mục tiêu cũng đang bay chứ không phải " phi đạn do không khí dày » như một vài báo đã ghi chú dưới tấm hình phi cơ này). Các phi đạn của phi cơ YF.12A có tầm đạn đạo rất xa và lại dễ điều khiển.

Nếu thành tích của phi cơ này đã kỳ lạ như vậy, thì câu chuyện chào đời của nó lại không kém phần ly kỳ. Ngay từ trước khi phi công Powers chiếc thám thính cơ U42 của anh bị bắn hạ ở Nga, vào tháng Tư năm 1960, các chuyên viên tình báo của Mỹ đã thấy rõ ràng là loại phi cơ U2 như đã hết thời. Từ năm 1958, bọn Nga đã biết có sự xuất hiện của loại phi cơ U2 rồi, Và không lực Nga liền cấp tốc nghiên cứu, và hoàn thành một loại phi cơ dạn dùng để hạ những chiếc U 2 chậm chạp này. Cho nên điều cần bây giờ là phải có một phi cơ có thể chọc thủng trần tốc độ, nghĩa là là bay nhanh gấp mấy lần tốc độ âm thanh, và có thể bay cao tới mức di trước kỹ thuật hàng không tương lai tới mười năm. Để nếu cứ với kỹ thuật tiệm tiến ngày nay, Nga có muốn bắt kịp Mỹ thì cũng phải ít ra là 20 năm.



Bằng một cử chỉ rất nhẹ nhàng, viên hoa tiêu chính tăng «ga» lên tới mức tối đa. Được đẩy bởi hai máy phản lực mạnh nhất thế giới, chiếc phi cơ, mũi dài và nhọn như chiếc kim, chồm lên và lao vút tới phía trước. Chiếc đồng hồ tốc độ chỉ ở Mach 3 rồi vượt qua luôn mức tốc độ này, vậy là phi cơ đã xé không gian xẹt đi với tốc độ trên 3800 cây số giờ. Người ta chỉ còn nghe thấy tiếng rất yếu ớt của những phần tử hơi chạy dọc trong pha lê Bên ngoài nhiệt độ là 57°C. Nhiệt độ của những chiếc cánh, bị nung nóng bởi sự cọ xát của không khí, đã lên tới 300°C.

Lúc mà chiếc đồng hồ tốc độ chỉ quá Mach 3, thì viên hoa tiêu đã kéo cần lái ở giữa hai đùi anh ta. Trong vài giây, chiếc máy bay chũi chũi đã vượt lên độ cao quá 30.000 thước và tiếp tục lên nữa, lên mãi cho tới tận cùng khả năng cao độ của nó.

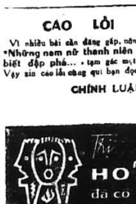
Khi đã tới đỉnh phi đạo theo chiều cao thì chiếc phi cơ thăn sâu này. Yeiza, của không lực Mỹ, đang ở độ cao 32 cây số trên trái đất, tức là ở mép không gian. Lúc đó hai viên hoa tiêu đã hoàn toàn mất hết trọng lực, y như các phi hành gia không gian vậy.

Ở trên một độ cao như vậy, một phi cơ trang bị những máy quay phim bén nhạy và mạnh và những ra-đa có tầm hoạt động xa, có thể quan sát, một cách rõ rệt không thể ngờ, chẳng những địa thế của khoảng địa cầu mà phi cơ đang bay qua, mà còn thấy rõ được cả những công trình kiến tạo của con người, nhất là những căn cứ hỏa tiễn ; Trong khi đó phi cơ lại vẫn ở ngoài xa tầm đạn đạo của bất cứ một loại phi đạn phòng không nào hoặc phi cơ săn địch hiện có.

CÁO LỖI

Vì nhiều bài cần đăng gấp, nên bài «Những nam nữ thanh niên chỉ biết đập phá... » tạm gác một kỳ. Vậy xin cáo lỗi cùng quí bạn đọc.

CHÍNH LUẬN



TRUYỆN THẬT

Giết người hút máu để chữa bệnh cho người yêu

★ Vì tình một bác sĩ trẻ tuổi đã trở thành kẻ sát nhân !

★ Một vụ án « ma cà rồng » làm chấn động nước Anh vào thế kỷ 19 !

(Tiếp theo)

Sưu tầm của TÔ NGỌC

Rồi chủ quán kể lại câu chuyện Elena bị bắt cóc cho Nam tước Khaloff nghe. Vị Nam tước nọ nghe một cách chăm chú, rồi đáp :

— Nếu thế tôi phải ở đây ít lâu xem có gì lạ không...

Chủ quán thấy khách định ở lại nhiều ngày trong lòng mừng rỡ vô cùng, ông ta liền xun xoe :

— Vâng... Ngài Nam tước nên ở lại. Tôi chắc sẽ còn nhiều chuyện ly kỳ nữa... Để tôi giới thiệu một văn sĩ chuyên viết truyện trinh thám mới từ Luân Đôn đến chiều hôm qua.

Nói là làm, chủ quán chạy sang một bàn gần đấy, nói nhỏ với một người đàn ông trạc ngoài ba mươi tuổi, thân thể khoẻ mạnh. Người đàn ông vui vẻ đứng dậy theo chủ quán tới bàn của Nam tước Khaloff. Sau khi giới thiệu, Nam tước Khaloff được biết đó là văn sĩ Hilton, chuyên viết các truyện trinh thám có luận đề và đoạn kết câu của chuyện bao giờ giải thích theo khoa học

Nam tước Khaloff gọi thêm rượu mời người bạn văn sĩ mới quen. Văn sĩ Hilton có vẻ thâm trầm kín đáo, ông quan sát Nam tước một hồi mới mới hỏi :

— Nam tước đi du ngoạn đây hay là có việc gì ?

Nét mặt Nam tước vẫn tái mét, bình thản trả lời :

— Tôi là bác sĩ thần kinh. Tôi nghe tin ở đây có chuyện ma cà rồng, nhưng tôi tin rằng chuyện ma quỉ chỉ là những chuyện bịa đặt. Trong xã hội có nhiều kẻ bị mất thăng bằng trí nhớ, hành động nhiều điều kỳ quặc... Tôi chắc ma cà rồng cũng chỉ là một kẻ điên rồ, thích giết hại hút máu người...

Văn sĩ Hilton gật gù cái đầu có vẻ đồng ý với Nam tước Khaloff.

— Nam tước nói rất đúng... Tôi cũng không tin chuyện ma quỉ. Chính tôi tới đây để tìm hiểu và phăng lần ra manh mối vụ này. Tôi đồng ý với Nam tước là do một tên điên khùng gây ra. Nhưng tìm gặp được tên điên khùng ấy, tôi thấy quả thật rất khó khăn.

Nam tước nói :

— Bắt đầu từ mai, chúng ta mỗi người đi thăm thú trong vùng... Có lẽ sẽ còn có nhiều chuyện lạ.

Lúc đó người bồi phòng ở trên gác báo tin là đã dọn phòng xong xuôi. Nam tước Khaloff đứng dậy chào văn sĩ Hilton rồi lệt bệt đi theo tên bồi trở về phòng riêng.

Đêm hôm đó trời lại đổ mưa lớn. Gió thổi ào ào, nước mưa bắt từ tung qua các khe cửa vào trong phòng. Nam tước Khaloff cởi chiếc áo choàng ra treo trên mắc. Sau khi kiểm soát cửa ngõ kỹ càng, ông mới từ từ mở chiếc va ly nhỏ lấy một bộ đồ ngủ, đồng thời nhấc ra để trên bàn một chiếc kính hiển vi. Ông lấy khăn lau sạch sẽ, sau đó lại bỏ vào trong va li, đậy lại.

Dường như cuộc hành trình lúc ban ngày quá mệt nhọc, Nam tước Khaloff đặt mình xuống liền ngủ ngay.

Nhưng vào khoảng hai giờ sáng thì Nam tước Khaloff bỗng tỉnh lại. Ngọn đèn dầu để trên chiếc com mốt đã bị gió thổi tắt. Nam tước khẽ vươn vai ngồi dậy. Ông thong thả tiến đến chỗ chiếc va li, mở ra lấy một chiếc bình nhỏ... Đoạn mở cửa phòng đi ra ngoài.

Khách sạn «Golden Crown» vốn là một khách sạn sang trọng, các phòng đều được ngăn rất kín đáo và biệt lập. Mỗi phòng đều có cửa sổ rộng và ban công trông ra vườn hoa. Nam tước Khaloff dấn đến đi trên dãy hành lang, hai bên là những cửa phòng đánh véc ni màu nâu đậm. Một ngọn đèn dầu để từ góc hành lang hắt lại, ánh sáng yếu ớt và nhợt nhạt không đủ soi rõ bộ mặt của Nam tước. Nam tước đi rảo một vòng, sau khi đẩy thử các cánh cửa phòng thấy đều khóa chặt, liền trở về phòng, đóng cửa lại.

Nam tước Khaloff ngồi một mình trên giường, mặt nhăn nhó. Dường như ông có sự bất bình, ông cứ thở dài luôn. Bỗng Nam tước nghĩ ra một điều, ông mở cửa sổ nhìn ra ngoài. Một làn gió mát thổi vào. Cơn mưa đã dứt, chỉ còn lại giọt nước đọng trên mái theo gió bay vào trong phòng, rơi trên mặt Nam tước. mở cửa đi ra ban công. Nam tước ngó sang bên cạnh, thấy ban công của phòng bên chỉ cách có lối 5 bộ anh (chừng một thước rưỡi). Phía dưới tường có một bờ nhỏ có thể đặt chân lên được. Nam tước liền cởi giầy, ông chỉ còn đi bít tất nhẹ nhàng truyền từ ban công phòng mình sang ban công phòng bên cạnh.

Bên ngoài trời tối, Nam tước lại mặc bộ đồ ngủ màu sẫm nên khó mà phân biệt được là có người đang leo trèo. Khi Nam tước trèo sang tới ban công bên kia, ông liền đón đến áp tai vào cánh cửa sổ. Thấy trong phòng vẫn yên lặng, ông liền lấy tay khẽ đẩy cánh cửa ra. Một tiếng kẹt rất nhỏ vang lên trong đêm khuya tịch mịch. Nam tước men vào trong phòng. Ông dừng lại giây lát để định vị trí. Sau khi đã nhìn thấy mờ mờ hình chiếc giường ở góc phòng, ông liền móc ở túi ra hai miếng bông, nhét vào lỗ mũi rồi tiến lại gần giường. Chiếc bình nhỏ hiện trên bàn tay phải của Nam tước... " Xịt xịt " hai tiếng vừa phát ra thì có hai tiếng hắt hơi ở trong mùng. Nam tước phân tích biết ngay một người là đàn ông, một người là đàn bà.

Nam tước rón rén mở cửa màn, ông thò tay vào tìm tay người đàn bà rồi dùng một chiếc kim nhỏ châm vào đầu ngón tay nặn ra một giọt máu. Ông lấy một tấm kính mỏng, rộng bằng hai ngón tay hứng lấy giọt máu đó và xoa đều thành một vết rộng. ép thêm một miếng kính khác vào miếng kính đó, rồi bỏ túi.

Công việc xong xuôi, Nam tước leo ban công trở về phòng mình, và ông dường như quá mệt mỏi, nằm vật xuống ngủ ngay.

Sáng hôm sau, Nam tước còn đang ngủ thì bỗng có tiếng đập cửa rầm rầm. Nam tước tỉnh giấc mở cửa phòng, thấy cả chủ quán với một người đàn ông lạ mặt đang đập cửa phòng bên cạnh.

Người đàn ông nọ nói :

— Anh ấy hẹn tôi sáu giờ cùng đi Luân Đôn, mà giờ này anh ấy chưa dậy !

(Còn tiếp)

TÌM VIỆC

—Sinh viên kỹ sư Canh Nông Công Chánh nhận dạy tư gia, Luyện Thi Tú tài I và Trung Học. Toán, Lý Hóa. Xin liên lạc với Điều, Minh, 16/74 Nguyễn thiện Thuật SG

— Một nhóm sinh viên hạnh kiểm tốt, muốn kèm các lớp luyện thi, các lớp T.H.Đ.I.C. và các em tiểu học. Điều kiện dễ dãi. Xin liên lạc thư từ hoặc tiếp xúc với : Châu, Hiệp, Minh và Tấn, 362/314A Phan thanh Phong Saigon.

— Nam sinh tú tài I ban khoa học toán đã kèm tư gia tại nhiều nơi. Nay muốn tìm một chỗ dạy môn Toán lý Hóa, sinh ngữ (Anh hay Pháp) từ đệ lục đến đệ tứ (chương trình Việt).

Xin thư về 114 Trương minh Ký Phú

— Sinh viên văn khoa, đứng đắn có kinh nghiệm, nhận dạy tại tư gia trình độ Đệ ngũ trở xuống, Anh văn cho trình độ vỡ lòng. Điều kiện dễ. Thư cho : Nguyễn Đình. Số 4B Nguyễn Huệ Phú Nhuận (nhờ chuyển giao).

— Sinh viên 18 tuổi có tú tài II ban toán nhận kèm tại tư gia từ đệ tứ trở xuống trông coi toàn thể việc học, hứa tận tâm. Thư về Lê Tuấn 679/ Khu Pétrus Ký nối dài Saigon.

THẮC MẮC KHIẾU NẠI

Xin xét lại việc giải tỏa

Saigon ngày 2 tháng 1 năm 1965

Kính gởi :
Thủ Tướng Chánh Phủ,
Ông Đô Trưởng Saigon,

Chúng tôi ký tên dưới đây là 42 gia đình hiện cư ngụ tại hẻm hãng phân Vĩnh Hội Saigon, trân trọng gởi đơn này xin Ông xét cho một việc như sau :

Nguyên chúng tôi vừa tiếp nhận được văn thư số 5112 ngày 30-12-1964 của Ty Kỹ thuật Đô Thành v/v giải tỏa chỗ cư ngụ của chúng tôi để mở đường.

Theo chỗ chúng tôi được biết trước đây dựng như kế hoạch mở đường (tại Quận Tư) thì sẽ mở con đường từ trong cư xá Kiến thiết Vĩnh Hội băng qua hãng phân và hãng thuốc lá Bastos ra tới đường Bến Vân Đồn... Nhưng rồi việc chỉnh trang không thực hiện được là vì sự phản đối của hai hãng nói trên. Nên nay những vị phụ trách mở mang kiều lộ mới hướng về phía chúng tôi cư ngụ và quyết định giải tỏa.

Nơi đây, đã bao năm qua chúng tôi phải thắt lưng buộc bụng dành dụm mới kiến tạo được căn nhà vừa để ở và vừa làm kế sinh sống như : bán hàng, mở tiệm sửa chữa xe cộ, dạy học,... Nay đột nhiên phải rời đi mà sự bồi thường thiệt hại quá ít ỏi, ngày mai chúng tôi sinh sống bằng cách gì đây ? ! ! Nói rằng được mua nhà ở Ban Doanh lý kiến thiết ư, nhưng nếu không sinh kế buôn bán chúng tôi sẽ lấy hoa lợi đâu mà trả tiền hàng tháng cho Kiến Thiết đây ? Và hiện nay số tiền Chánh phủ bồi thường cho chúng tôi cũng không đủ trả phần tiền trước cho Ban Doanh Lý Kiến Thiết, thì chúng tôi biết làm sao.

Chúng tôi băn khoăn thắc mắc không hiểu sao một công tác không cần thiết lắm như mở đường này, trong khi đường đã khá rộng (2m) rồi, phải dùng đến biện pháp giải tỏa, gây khó khăn cho đời sống chúng tôi ?

Nếu chánh phủ đã e dè tránh việc giải tỏa hãng phân và hãng thuốc Bastos sợ gây sự thiệt hại lớn cho vài nhà tư bản Pháp, để giữ tình bang giao Pháp Việt được tốt đẹp thì chúng tôi tưởng rằng Chánh Phủ càng khôn nên giải tỏa chỗ cư ngụ của chúng tôi gọi là để mở đường. trong khi con đường có sẵn đã quá rộng (2 xe cam nhông tránh nhau thừa dư). Những tưởng nếu có cần chăng nữa xin Chánh phủ chỉ nên xén vào độ vài thước nữa thôi. Như thế con đường cũng rộng quá rồi. Từ trước đến nay chủ trương của Chánh phủ là nâng cao đời sống của nhân dân, và hữu sản hóa đồng bào lao động.

Vậy nên chúng tôi tha thiết yêu cầu Chánh phủ rộng xét nguyện vọng trên đây của chúng tôi với một tinh thần bác ái và dân chủ.

Được như thế, dù phải xén vào vài thước, chúng tôi cũng sẵn sàng chịu hy sinh cho lợi ích Quốc Gia, vì sự sinh sống của chúng tôi không bị hủy diệt.

Nay kính đơn

BỘ VĂN HÓA GIÁO DỤC TRẢ LỜI

L.T.S. Trong Chính Luận số 211, bản báo có đăng bức thư của hai giáo sinh trường sư phạm, khiếu nại về việc bị sa thải một cách oan ức

Nay, bản báo nhận được văn thư của Bộ Văn Hóa Giáo Dục để trả lời về việc «sa thải» trên. Vậy, xin đăng nguyên văn để rộng đường dư luận

Đổng Lý Văn Phòng Bộ Văn Hóa Giáo Dục

Kính gởi,
Ông Chủ Nhiệm Nhật Báo
CHÍNH LUẬN
86 đường Lê Lai Saigon
Thưa ông Chủ Nhiệm,

Quý báo số 241 ngày 09-01-1965, nơi trang 3 trong mục " Thắc Mắc và Khiếu Nại » có đăng bức thư của hai Giáo sinh Trường Sư Phạm Saigon kính gửi Thủ tướng để khiếu nại vì đã bị « sa thải một cách oan ức ". Nhận thấy bài trên có một vài điểm không đúng với sự thật, Bộ chúng tôi mong quý báo vui lòng đính chính lại :

1) Việc sa thải 10 giáo sinh trường Sư Phạm không phải vì lý do chính trị hay tôn giáo mà chỉ vì lý do kỷ luật (Quyết định đính kèm)

2) Việc sa thải này không dựa vào Thông Cáo số 1 ngày 24-12-64; mà đã căn cứ trên :

a) Phúc trình ngày 2-12-64 của ông Hoàng trần Hoạch, Thanh Tra các trường Sư Phạm với sự tán đồng của Nha Trung học.

b) Biên Bản ngày 24-12-1964 của Hội Đồng Kỷ Luật trường Sư Phạm Saigon.

3) Bộ chúng tôi không hề áp dụng biện pháp "Thanh trừng vài chục giáo sinh trong những ngày tựu trường sắp tới đây» như hai giáo sinh đã viết.

4) Hai đương đơn không thể nhận là thay mặt toàn thể giáo sinh Sư Phạm Saigon được, vì đã bị sa thải khỏi Trường.

Một lần nữa, mong ông ChủNhiệm vui lòng đăng tải bài trả lời này. Thành thật cảm ơn ông Chủ Nhiệm và xin chúc quý Báo mạnh tiến trên đường ngôn luận.

Ký tên
LÝ CHÁNH TRUNG

Lời hay, ý đẹp

Tờ báo giáo dục nhi đồng — số 240

BÁO CHÍNH LUẬN 20-1-65

Mai Bê Bi

PHỤ TRÁCH, KIỀU-Đ.-HỒNG, TÔ-NGỌC

Tin sách một cách mù quáng thà không đọc sách còn hơn
MẠCH TỬ

Trừng trị một cách giận dữ thì không phải là trừng trị, đó chính là... báo thù !
ROCHEFORT

Bích Du đại náo Tiên Nữ Tinh

MAI BÊ BI càng ngày càng HAY, VUI, LẠ, BỔ ÍCH

Các em tìm hiểu Phi-châu huyền bí hãy truyện . TẮC GIANG CHÚA TỂ RỪNG XANH .

THẦN CHẾT BAO VÂY

THÔNG THÁI kể

Nói xong cụ đi ra chỗ khác, không thèm ngồi gần Giác nữa. Giá ở vào trường hợp khác thì cụ Uy Liêm thôi không nhờ Giác làm hướng đạo nữa, nhưng vì quá thương con, cụ phải dẹp hết sự phẫn nộ lại. Bây giờ trong rừng thẳm chỉ còn có Giác là người độc nhất mà cụ có thể tin cậy để đưa cụ và Giên tới gặp Tô Ma. Nếu Giác không đưa cụ đi, cụ làm sao phăng lần ra lối đi về nơi Tô Ma ẩn náu ?

Giác, thấy cụ Uy Liêm có vẻ tức, hắn bỗng hối. Hắn lầm bầm : «Lão ta cầu nguyện thì mặc xác lão ăn thua gì đến mình mà mình xía vào làm lão mất lòng... Trong chuyến đi này lão trả lương cho mình, thì dù lão có gàn dở, có lầm cẩm thì kệ lão... »

Nghĩ như vậy, Giác bèn bảo cụ Uy Liêm :

— Cụ giận tôi đấy à ? Đó là câu chuyện thật trong đời tôi, tôi kể lại để cụ nghe, chứ có bảng bổ gì đâu mà cụ vội bỏ đi như thế...

Cụ Uy Liêm yên lặng không nói. Cụ giận Giác tím mặt. Thường thường những người ngoan đạo như cụ Uy Liêm tuy rất ghét kẻ nói xấu tôn giáo mình theo - nhưng vì học được điều nhẫn nhục, cụ cố bỏ qua không thèm nói đến. Giác thì biết cụ Uy Liêm giận mình lắm nên cũng chẳng dám nói gì hơn. Hắn ta đứng dậy và lững thững đi vào trong rừng.

Trời bắt đầu tối dần. Giác lúc đó đã đi ra khỏi trại một quãng đường khá xa. Hắn ta vừa đi vừa cố nhớ xem con đường mà con voi của Tắc Giang đã đưa hắn từ suối điện sinh về trại. Hắn vừa đi vừa huýt sáo rầm rĩ.

Nhưng, đột nhiên Giác nghe thấy có tiếng người nói lầm rầm. Giác vốn thông thạo các thổ ngữ ở Phi châu, nên hắn nhận ra ngay đó là tiếng Ai cập. Một thứ tiếng Ai cập rất cổ mà hiện nay ít người dùng. Hắn ta chỉ hiểu lõm bõm vài ba chữ thông dụng mà thôi. Vốn tính tò mò, Giác nương theo tiếng nói lầm rầm để xem tình hình. Trong óc Giác loé lên một ý nghĩ : « Biết đâu tiếng lầm rầm kia chẳng là của một tay phù thủy Ai cập đang tìm cách phăng lần manh mối một ngôi cổ mộ bên trong có chôn giấu kho vàng ? » Nghĩ như thế lòng Giác vô cùng vui sướng. Thế là hắn men theo cây cối, cố gắng tiến tới phía có tiếng nói.

Lúc này trong túi quần của Giác chỉ có một khẩu súng Liên Mỹ (súng cỡ ru lô 6 viên đạn), Giác liền rút súng ra lăm lăm cầm trong tay để phòng tai họa bất ngờ. Tiếng nói càng ngày càng gần và càng như kỳ quái. Giác nghe mà cảm thấy tóc gáy mình muốn dựng ngược. Qua khỏi dãy lùm cây, Giác bỗng nhận ra một bóng người cao lớn đứng ở phía trước mặt hắn. Đó là một người đàn ông chừng 50 tuổi, râu quai nón, ăn mặc theo lối mới. Tuy trời đã nhá nhem tối, song Giác cũng nhận xét đó là một người Ai Cập chứ không phải người Âu Châu.

Người Ai cập nọ dơ hai tay về phía trước mặt, hai mắt nhắm nghiền và say sưa nói những tiếng cổ ngữ Ai cập rất ma quái. Giác ngạc nhiên vô cùng, chẳng hiểu người Ai cập kia làm gì, thì bỗng có tiếng kêu hực hực. Giác vội đảo mắt xuống nhìn, thì thấy bãi đất trước mặt người Ai cập động đậy, và Giác chợt nhận ra đó là một bãi lầy rất rộng, bên trên có non mọc la liệt, nếu người không tinh ý thì có thể tưởng đó là một bãi cỏ rắn chắc, và nếu vô ý bước vào thì cái chết cầm chắc trong tay. Tiếng kêu hực hực mỗi lúc một lớn dần và từ dưới bãi lầy bỗng xuất hiện một vật tròn tròn. Giác cố mở to mắt ra nhìn nhưng hắn cũng không nhận ra được là vật gì. Càng ngày càng trườn lên cao, để lộ hai cái vai. Giác suýt kêu to lên một tiếng vì kinh sợ: đó chính là một người dính bùn be bét... Nhưng làm cách nào mà người đó lại có thể chui ở dưới bãi lầy lên... Thôi, chết rồi ! Chính là xác ướp từ nghìn năm về trước trở về dương thế để tác oai tác quái rồi đây!

Chiếc xác ướp bước lên khỏi bãi lầy, dơ hai tay lên trời, cái miệng bịt băng bông rung rộng như muốn nói điều gì. Lúc đó người đàn ông Ai Cập đứng bên bờ liền dùng tiếng Ai Cập để nói :

— Pha Rô Tép ! Ta nhân danh Thần Re (RA là tên một vị thần ở Ai cập) triệu ngươi về dương thế - Ngươi hãy làm tròn sứ mạng mà Thần Ra sẽ giao phó cho ngươi ! Ngươi sẽ được gặp người yêu... La nàng La Mi Na...

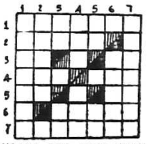
Chiếc xác ướp bực bực lên mấy tiếng, rồi bỗng nó thò tay vào miệng xé toạc ngay miếng vải chặn miệng. Từ trong miệng xác ướp bỗng bốc ra một làn khói đen ngòm.

Giác vẫn đứng yên, nín thở. Quang cảnh thật là khủng khiếp, nhưng Giác vốn thông minh và nhiều thủ đoạn, nên hắn phải tìm cách phăng lần ra câu chuyện ly kỳ này.

Hồi mới bắt đầu sang Phi châu làm nghề săn bắn, Giác đã nghe người ta nói về thiên tình sử của một hoàng tử, thuộc giòng dõi vua Kê-Ốp (Kê-Ốp là vị vua đã xây dựng chiếc Kim Tự Tháp lớn nhứt ở Ai cập). Đó là hoàng tử Pha-Rô-Tép. Hoàng tử Pha-Rô-Tép yêu một thiếu nữ, con gái một vị quan trong triều tên là La-Mi-Na. Nhưng cuộc tình duyên của Pha-Rô-Tép không thành, vì người anh trai của nàng nhất định lấy La-Mi-Na

Ô CHỮ

TRẦN ĐÌNH PHƯỚC



NGANG DỌC NHƯ NHAU
1) Nước có Đế Thiên Đế Thích
2) Tình huynh đệ — Gò
3) Một tên thần từ trong Pháp Ngữ — Trước N — TH.
4) Không cứng — Giống cây có quả màu vàng và mùi thơm
5) Không một tiếng động — T — IE
6) Sợ — Một ... n
7) Chữ dài nhất trong quốc ngữ

Giải đáp Ô chữ hôm qua

	1	2	3	4	5	6	7
1	B	O	T	H	I		
2	O	N	H	O	A		N
3	T	H	I	N		T	G
4	H	O	N		P	H	U
5	I	A		P	H	A	P
6			T	H	A	N	H
7		N	G	U	P	H	U

Cười

ĐÒI NỢ

BỆ :
— Này Bi, mày giả tao 10 đồng đi !
BI : Tao nợ mày hồi nào ?
BÊ : Thì... hôm qua tao nằm mê, thấy mày nợ tao mười đồng, nên hôm nay tao mới đòi ?
BI : Được rồi ! Để hôm nay tao nằm mơ, tao sẽ...giả nợ mày !

GIẢI TRÍ

của SONG ĐẠO và TINH TÚ

a) Mình thì trắng trắng, có lại dài.
Hai tay vịn lấy cả hai tai.
Vò... vù đi sớm, lại về mau.
Đố là ai?

b) Sinh ra thì đỏ hỏn hon.
Mình thì gai góc còn con một màu.
Péc đừng làm vị nấu xôi.
Ăn ngon béo béo, đố là trái chi.
Đố là ai?

c) Anh hùng áo vải diệt Thanh.
Mùng năm cứu nước có con tên gì?
d) người chế súng đầu tiên.
Cùng cựu ngự sử họ Phan diệt thù ?
Đố là ai?

GIẢI ĐÁP
a) Tàu bay
b) Quả gấc
c) Vua Cảnh Thịnh
Ông Cao Thắng

THỂ LỆ CHUNG

Quý bạn đọc muốn đăng bài trên Nhật báo Chính Luận xin lưu ý giùm mấy điểm sau đây :

1) Bài gởi đăng xin viết một mặt giấy (hoặc đánh máy) thật rõ ràng.
2) Dưới mỗi bài, ngoài bút hiệu, xin kèm theo tên thật và địa chỉ (để cho tòa báo tiện việc liên lạc).
3) Các hình vẽ xin vẽ bằng mực đen đậm.
4) Bài nào muốn có nhuận bút xin nhớ ghi rõ ngay trên đầu bài.
5) Bài đã gởi cho Chính Luận xin đừng gửi cho báo khác.
6) Ngoài bì thư xin đề tên bản báo chủ nhiệm.
7) Tòa báo không trả lại bản thảo những bài không được chọn đăng.

Riêng về những bài thuộc mục «Thắc mắc khiếu nại» hoặc «Diễn đàn», tòa báo sẽ giữ kín tên thật và địa chỉ, nếu có lời yêu cầu của tác giả.

Đọc và cổ động CHINH LUẬN

TRANH ĐỐ VUI

Bức tranh bên đây có một điểm vô lý. Mong các bạn tìm giùm.

B tiếp theo trang 1

kinh và Hà nội đã chấm dứt cuộc tranh chấp ?

ĐÁP : Cái mà ông cho là «điều kiện», thật ra không phải là «điều kiện» gì hết. Cái đó có nghĩa là đầu hàng.

Việt Nam C.H.không đủ sức mạnh để được trung lập thật sự và hiện nay chưa đủ mạnh để rồ hội nghị thương thuyết về các điều khoản. Về việc ông gọi là «trung lập hóa», cả hai miền Bắc Việt và VNCH đã được «trung lập hóa» về phương diện giấy tờ. Điều 10 của hiệp định Genève 21-7-1954 đã có khoản «trung lập hóa» cả hai vùng. Nhưng điều khoản của bản hiệp định này đã bị vi phạm ngay khi mực chưa ráo. Chúng ta không cần ngôn ngữ mới về việc «trung lập hóa». Chỉ cần ý chí thực hiện giấy tờ đã có sẵn.

HỎI : Ông thấy có triển vọng gì về sự quân bình chánh trị ở Việt Nam Cộng Hòa ? Có thể tổ chức các cuộc bầu cử không ?

ĐÁP : Việt Nam Cộng Hòa dường như đang ở trong tình trạng diễn biến chính trị : Tôi biết nhiều dịp mà các triệu chứng bất ổn chính trị hăm dọa xảy ra, nhưng không xảy ra là vì các lãnh tụ các nhóm khác nhau đã tự giãn lại. Tôi không tiên đoán là các cuộc bầu cử sẽ được hay phải được dùng trong việc giải quyết vấn đề quan trọng trong một thời gian dài sắp tới.

HỎI : Ông có tiên đoán là Hoa kỳ có thể rút ra khỏi Việt Nam Cộng Hòa ?

ĐÁP : Mục đích của Hoa kỳ là giúp VNCH hoàn thành và duy trì nền độc lập. Một khi VN đã hoàn thành nền độc lập và có thể duy trì nền độc lập, lúc đó dĩ nhiên không cần nhân viên quân sự Mỹ. Nhưng tôi nghĩ là VNCH vẫn còn cần viện trợ kinh tế ít nhất là trong một thế hệ và chúng ta cũng với sự hợp tác của các nước khác có thể tùy sức mình giúp Việt Nam Cộng Hòa.

HỎI : Theo ông chiến tranh ở Việt Nam Cộng Hòa có thể thắng ? bằng tin nơi một giải pháp quân sự ?

ĐÁP : Tôi tin rằng cuộc chiến tranh ở Việt Nam Cộng Hòa có thể thắng. Nhưng tôi không nghĩ là một giải pháp thuần túy quân sự có thể thắng.

Tôi cũng không nghĩ là một cuộc hội nghị quốc tế hiện nay sẽ có lợi. Để chiến thắng, trong nội tình Việt Nam Cộng Hòa phải có sự thành công về chính trị và dân sự cũng như thành công về quân sự.

HỎI : Ông ước lượng về sự quan trọng của sự thắng bại ở Việt Nam như thế nào ?

ĐÁP : Sự quan trọng đó rất to lớn. Thắng, bại, hay hòa, nếu Việt Nam rơi vào Cộng sản, điều đó sẽ làm tan nát lòng tin cậy của thế giới nơi khả năng của Mỹ trong việc cam kết với các nước. Hậu quả đó sẽ xảy ra trước hết ở Thái, Đại Mã Lai và Phi luật tân và cũng xảy ra ở Úc và Nhựt, sau cùng là cả vùng Đại Tây dương.

Điều đó sẽ làm cho Nga nới gương tranh đua với Trung cộng và sẽ theo một chánh sách báo chiến trong việc bang giao với thế giới bên ngoài. Nhưng nếu chúng ta thắng, cả thế giới chậm tiến sẽ tin tưởng thắng được sức phá hoại và khủng bố của cộng sản.

Ở Châu Phi, Châu Mỹ La tinh cũng như ở Á Châu, điều đó sẽ là một sự kiện có ý nghĩa to lớn giúp cả thế giới tiến lên theo đường hướng mới và có nhiều hy vọng.

Thành công hiện nay của chúng ta là ngăn chận được sức tiến của cộng sản và xây dựng một đà nhảy đã tiến đến thắng lợi.

N tiếp theo trang 1

Trước khi trả lời các câu hỏi của báo chí Phó Thủ Tướng đã ngỏ lời cảm tạ các tổ chức chính trị, tôn giáo, dân sự đã dự vào việc cứu trợ, cũng như các đoàn thể thanh niên sinh viên học sinh, báo chí và quân đội, cơ quan USOM và quân đội Mỹ về việc « đã tích cực cộng tác với Ủy Ban Liên Bộ cứu trợ trong thời kỳ khó khăn vừa qua ».

Trả lời báo chí, Phó Thủ Tướng cho biết chương trình tái thiết Miền Trung không có giới hạn; ông nói thêm rằng Ủy Ban Liên Bộ cứu trợ nạn lụt chưa nhận được số tiền 72 triệu bạc VN nhưng Ủy Ban đã sẵn sàng chi hơn 87 triệu cho việc cung cấp gạo. Một trong những lý do khiến chính phủ đã chấm dứt hoạt động của Ủy Ban Liên Bộ cứu trợ Nạn lụt là nhằm ngăn chận đồ cứu trợ khỏi rơi vào tay Cộng sản và để giám sát công cuộc cứu trợ được thực hiện hữu hiệu hơn. Phó Thủ Tướng xác nhận có vài trường hợp mất đồ cứu trợ, nhưng chính phủ đang cố gắng ngăn chận để sự mất mát đó chỉ tối thiểu. Còn như một vài nơi bị lụt không nhận được đồ cứu trợ mau lẹ; là bởi phải xét nơi nào cần hơn thì gửi trước.

Đ tiếp theo trang 1

lớn. Trước những đòi hỏi của tình thế, Chánh Phủ xét cần được sự tham gia của Quân Lực để tạo sự đoàn kết chặt chẽ giữa Dân, Quân, hầu đẩy mạnh cuộc chiến tranh chống Cộng và nâng cao mức hữu hiệu của guồng máy chánh quyền trên toàn diện.

Tán đồng quan điểm ấy, Quân Lực đã thỏa hiệp việc tham chánh và đề cử bốn vị Tướng lãnh, một vị giữ chức vụ Phó Thủ Tướng và ba vị điều khiển ba Bộ Quân Lực, Tâm Lý Chiến, và Thanh Niên Thể Thao, mà sự hoạt động trở nên cốt yếu trong giai đoạn này.

Quốc Trưởng đã ban hành Sắc Lệnh số 9-QT/SL ngày 18-1-1965 để hoàn bị thành phần Chánh Phủ theo như trên. Với sự cải tổ này, Chánh Phủ tin tưởng sẽ có thể thi hành nhiệm vụ trong những điều kiện thuận lợi, để vãn hồi tình thế khả quan trong tương lai không xa.

Thông cáo của H.Đ.Q.L.

Trong dịp cải tổ chánh phủ hiện hữu nhằm mục đích tăng hiệu năng phục vụ Quốc dân, HĐ Quân lực đã quyết định đề cử một số tướng lãnh tham gia vào Chánh phủ hiện thời kể từ ngày 18-1-65. Nhân dịp này H. Đ. Q. L. nhận thấy cần minh định trước Quốc dân lập trường trước sau như một của Quân Lực V. N. C. H. là không có tham vọng chính trị và chỉ có nguyện vọng chánh yếu là diệt Cộng tại tiền tuyến. Tuy nhiên thực tế cho biết các đơn vị tiền tuyến không được an tâm diệt địch nếu tại hậu tuyến không tạo được sự ổn định chánh trị cần thiết. Vì lý do đó H.Đ.Q.L. nhận thấy có bổn phận tham chính đáp lời yêu cầu của Chánh quyền dân sự, nhằm mục đích chứng minh cụ thể tinh thần phục vụ tuyệt đối của quân lực trong mọi trường hợp, thể hiện tình Quân dân Đoàn kết nhứt trí, củng cố uy quyền Quốc gia, đồng thời thúc đẩy nỗ lực chiến tranh đến mức tối đa ngõ hầu sớm đem lại thanh bình cho xứ sở. (TTL)

C tiếp theo trang 1

— Không nói chuyện Huế, Đà-Nẵng, Quảng Trị thì đó « đăng ấy » biết đang có chuyện gì lạ ở ĐàLạt, Nha Trang, Qui Nhơn v.v...

Qua giấy nói, kẻ hầu này trả lời một cách khác, nhưng trên mặt báo thì lại viết khác đi rằng :

— ĐàLạt có hoa anh đào nở, Nha Trang có cát trắng bay, Qui Nhơn có người dân gầy đang chờ mong được cứu trợ v.v...

MẤY cái đài phát thanh Hoa Kỳ, Úc Châu, Luân Đôn, Nhật Bản v.v.. quả là đã cạnh tranh bất chánh với đài Sàigòn và báo chí Sè Gềnh !

Ối ! «cạnh tranh bất chính» ! ôi cay đắng mùi đời !

THẾ là có chính phủ quân dân thực sự rồi. Trước cụ Hương là quân, với cụ Hương là dân, nay cùng với cụ Hương thì thành quân dân, nghĩa là vậy đó. Làm cả lệ cụ tướng lãnh đang bận cầm quân uýnh nhau với tụi Cộng sản (đang tăng cường phá hoại) mà lại bị «kiêm nhiệm luôn mấy bộ trong chánh phủ «dân». Như vậy là văn võ song toàn. Nếu vậy là trong ngoài có đủ.

Ớ ! ! Ới ! Ới ! cụ Kinh tế ơi ! Gạo, thức ăn ở Sàigòn dạo này cao quá trời đi mất rồi, ới cụ Kinh tế ơi là cụ Kinh tế ơi ! Trước 800đ thì nay 1200đ — 1300đ một tạ, nuốt như nuốt kim vào bụng. Chợ bữa trước 60đ một ngày thì nay tiêu rịa một tờ giấy trăm !

Đâu là quốc kế đâu là dân sinh, cụ đã nói nhiều, mong cụ đem ra sài giùm cho với. Ba tầu gian thương trong Chợ Lớn đang mặt phờ râu vì... vơ vét, cụ kinh tế thử ghé mắt dòm coi một cái cho dân nhờ chút xíu. Nếu cái đà tăng giá vùn vụt này còn tiếp diễn, thì rồi đây chúng ta phải lạy lục phương nào để tổ chức công cuộc «*Cứu trợ đồng bào Sàigòn, nạn nhân nạn.., tăng giá của gian thương Ba Tầu ?*»

Đọc và cổ động

Chính-Luận

A tiếp theo trang 1

Hôm qua lên tiếng ở Ta Keo, Si ha núc tuyên bố chống mọi sự can thiệp của ngoại bang và «nếu C.S đô hộ Miên thì ông sẽ phải chết».

T tiếp theo trang 1

6. Vương quốc Sĩ, thay mặt Ban Hành Động của PTDTTQ ký tên. Ông Long nói rằng PTDT-TQ không có Ban Hành Động, không liên hệ đến truyền đơn này mà cũng không có người nào tên là Vương quốc Sĩ. Phong trào chỉ có mỗi ông Nguyễn Long làm phát ngôn nhân thôi.

HÃY TÌM ĐỌC :

Hoa Đất Việt

Thơ văn của những người đầy khát vọng và Bi Thương.

— Tâm trạng của thanh niên thời đại ra sao ? ?

— Nền Văn Nghệ hôm nay hướng về đâu ? ?

Sẽ ra mắt bạn đọc vào ngày 20 tháng 1 năm 1965

H tiếp theo trang 1

gia nhập quân đội V.C từ tháng 3/64. Bùi nói rằng y được gởi đi học một lớp huấn luyện căn bản bộ binh 4 tháng, rồi liền lên đường vào Nam cùng với 80 tên khác.

Vào tới trong Nam, Bùi được bổ sung vào một đại đội, trong đó chỉ có 63 lính địa phương miền Nam. Bùi cho biết không hề có chuyện thanh niên miền Bắc tình nguyện vào Nam. Bùi đã bị bắt ngay trong trận đánh đầu tiên mà y tham dự ở Bến Tri, cách Huế 6 cây số.

Sự đọa nhập của lính V.C như trường hợp Bùi thường được thực hiện từng nhóm nhỏ, đi bộ qua đường Lào, hoặc trực tiếp vượt vĩ tuyến 17 vào Nam.

V tiếp theo trang 1

này chỉ được báo chí ở Mãn châu trích đăng.

Mặt khác, một số quan sát viên ghi nhận rằng hiện nay Trung cộng cố gắng bành trướng giao thương với các nước cộng sản Âu châu, ngoại trừ Nga.

- Các quan sát viên này nhận thấy sự khởi đầu của mưu định Trung cộng bành trướng ảnh hưởng riêng tại các nước này, trong trường hợp Trung cộng quyết định tham gia hội nghị chuẩn bị các đảng cộng sản được triệu tập ở Mạc tư khoa vào ngày 1 tháng Ba. Tuy nhiên, đa số các quan sát viên vẫn nghĩ rằng ít có hy vọng Trung cộng tham dự hội nghị đó.

NHÀ HÀNG

ĐỒNG KHÁNH

Hôtel — Restaurant

« ĐỒNG KHÁNH »

2Bd Đồng Khánh Chợlớn

Tél : 36.156

AI MUỐN THÀNH TRIỆU PHÚ TRONG DỊP TẾT

CHỈ TỐN 200 đồng.— Quý vị mua một phần .BÁT BỬU ĐOÀN VIÊN LỄ PHẨM. đầy đủ cho cả gia đình ăn TẾT xui về và còn có dịp thành TRIỆU PHÚ.

BÁT BỬU ĐOÀN VIÊN LỄ PHẨM có như sau :

1) 4 Chai Bireley's
2) 4 Chai nước Vĩnh Hảo
3) Nửa cân lạp xưởng Mai Quế Lộ thịt xắt hảo hạng
4) Nửa cân lạp xưởng gan heo Mai Quế Lộ
5) Nửa cân thịt ướp thơm
6) 1 lườn vịt thượng hạng
7) 1 cân kẹo mứt thượng hạng
8) 1 Vé số Kiến Thiết Quốc Gia.

CHỈ BÁN 1.000 PHẦN

Dịp may hiếm có, mua nhanh kẻo hết

THÔNG CÁO

Ban Phát hành Niên Lịch Phật Giáo 2509 "AGENDA 1965" của Tổng Liên Đoàn Học Sinh Phật Tử Việt Nam trân trọng thông cáo :

—Việc cổ động cho Niên Lịch đã chấm dứt từ ngày 01-12-1964, mọi giấy tờ cấp phát về việc này đã hết giá trị. Cổ Động Viên nào còn giữ xin hoàn trả gấp — Và chúng tôi phủ nhận mọi hoạt động sau ngày kể trên.

— Quí Vị đặt mua Lịch mà chưa nhận được, xin biên thư gấp về 4/119 Trương minh Giảng Sàigòn để tiện việc điều chỉnh.

Sàigòn, ngày 18 tháng 01 năm 1965

NGUYỄN VĂN PHƯƠNG

PHỤ TRÁCH PHÁT HÀNH

PHÂN ƯU

Được tin THÂN PHỤ kỹ sư HOÀNG-NGỌC-ẨN, Trưởng Ty Công chánh DARLAC vừa tạ thế tại HUẾ.

Hiệu Trưởng, toàn thể Giáo Sư và nhân viên trường Trung Học BANMETHUOT thành thật chia buồn cùng ông bà kỹ sư và cầu chúc hương hồn cụ chóng tiêu diêu miền cực lạc.

TIN MỪNG

Thành thực câu chúc đôi bạn BÙI-PHỒ — VÕ - THỊ - NGHĨA trăm năm hạnh phúc.

NGUYỄN - THANH - HẬU
ĐỖ-TRƯỜNG-QUANG, ĐẶNG-VĂN-BỒN ĐẶNG-VĂN-THẢO

TIN MỪNG

Thân chúc hai bạn HUỲNH-BÁ HUỆ-DƯƠNG và NGUYỄN THỊ THU-THẢO trăm năm hạnh phúc

ĐẶNG-THỊ-PHƯƠNG

CHÚC MỪNG

Được tin đến ngày 21-1-65 cháu NGUYỄN-KHÁNH-HÀNG sẽ đẹp duyên cùng cậu NGUYỄN HỮU-HẢI.

Xin Thành Thực chia vui cùng chị PHÚC và chúc cô dâu chú rể trăm năm hạnh phúc.

MỸ

Tin mừng

Thân chúc đôi bạn KHÁNH-HẰNG — HỮU-HẢI những tháng năm dài hạnh phúc.

HÀ-THÁI-THU
NGỌC-HOÀI-PHƯƠNG

Tin mừng

Được tin bạn NGUYỄN-CÔNG, KHANH làm lễ thành hôn cùng cô ĐẶNG - THỊ - ĐỨC - QUÝ.

Thành thực chúc đôi bạn hưởng nhiều hạnh phúc.

KẾ - THỰC — TUẤN - QUAN
TẠO - CAO - HOÀNG
Rạch Giá

Kể từ ngày 16-1-65

Nhà Thuốc

Phạm-thị-Hảo

6 Thủ Khoa Huân Saigon

Điện Thoại : 22.615

đã đổi thành Nhà Thuốc Góc

Mở cửa : 11giờ 30 đến 14giờ
17 giờ 30 đến ...

CHIA BUỒN

Được tin BÙI-XUÂN-ĐỊNH, em bạn Bích-Nga vừa từ trần ngày 15-1-65 tại Sàigòn. Xin thành thật chia buồn cùng bạn Nga và tang quyến.

LỢI—VỌNG—TUYẾT

TIN BUỒN

Được tin bạn NGUYỄN-VĂN-ÔN, Cán sự điện khóa 1963-1964 đã từ nạn ngày 16-1-1965, toàn thể cựu sinh viên Trường Cao Đẳng Điện Học xin thành thật phân ưu cùng tang quyến và cầu chúc hương hồn bạn sớm về miền cực lạc.

Hội cựu sinh viên
Trường Cao Đẳng Điện Học

CẢM TẠ

Chúng tôi xin chân thành cảm ơn các Cụ, các Ông, các Bà cùng thân bằng Quyến thuộc đã có lòng thương đến phúng viếng, gửi giấy chia buồn và đưa đám Cụ, Ông, Cha, Chồng chúng tôi là :

Cụ LÊ-DUY-HIỀN

hưởng thọ 85 tuổi

đã tạ thế ngày 16-1-1965 tại bệnh viện Grall và an táng ngày 19-1-65 tại Bắc Việt Nghĩa Trang.

Trong khi tang gia bối rối, không khỏi có điều sơ xuất xin Quý Vị niệm tình thứ lỗi cho.

Chính thất : TÔ-THỊ-LƯỢNG
Thứ thất : NGUYỄN-THỊ-CÔN
Con : Lê duy Chất vợ, các con và các cháu
Lê duy Châu, vợ và các con
Lê duy Hồ
Lê duy San
Lê duy Phan
Lê duy Du
Lê thị Đào, chồng và các con
Lê thị Lý, chồng và các con
Bà Quả Phụ : Lê-duy-Ngọc và các con cháu đồng bái tạ.

CẢM TẠ

Chúng tôi chân thành cảm tạ Quí Vị cùng tất cả thân bằng quyến thuộc đã có lòng ưu ái tín điện, phúng điếu chia buồn và tiễn đưa linh cữu Chồng, Cha, Ông Nội, Ngoại chúng tôi là Ông

TÔ-MA HỒ-TRI

Hưởng thọ 69 tuổi đến nơi an nghỉ cuối cùng.

Trong lúc tang gia bối rối, có điều gì sơ sót, kính xin Quý Vị niệm tình tha thứ.

Đồng tang gia kính tạ.

Đi chợ tết, Qúy-vị nhớ mua

KEM TRẮNG CHỈ HỒNG

Leyna

với nhiều

TẶNG PHẨM

Cáo Thị Khảo Giá

CÔNG TRƯỜNG TÁI THIẾT DINH ĐỘC LẬP
(vào cổng Nguyễn Du)

NƠI VÀ NGÀY HỎI GIÁ :

— Tại Văn Phòng Công Trường Dinh Độc Lập hồi *15 giờ* ngày *26-01-1965.*

MỤC TIÊU HỎI GIÁ CUNG CẤP :

— Gạch 4 lỗ cỡ 10 x 10 x 20	100.000 viên	(lô 1)
— Gạch thẻ cỡ 5 x 10 x 20	100.000 viên	(lô 2)
— Đá xanh xay cỡ 10 ly đến 20 ly	1.000 TK	(lô 3)
— Sạn trắng xay cỡ 1,50 ly để làm đá rửa	60.000 kg	(lô 4)
— Đá trắng (đá Đà Nẵng) cỡ 2 ly để làm đá mài	20.000 kg	(lô 5)
— Đá đen (đá Đà Nẵng) cỡ 3 ly để làm đá mài	10.000 kg	(lô 5)
— Đá trắng (đá Đà Nẵng) cỡ 1,50 ly để làm đá mài	20.000 kg	(lô 6)
— Đá đen (đá Đà Nẵng) cỡ 1,50 ly để làm đá mài	3.000 kg	(lô 6)

THANH TOÁN : Bằng chi phiếu (chèque)

NƠI THAM KHẢO HỒ SƠ VÀ LẤY GIẤY KÝ QUỸ :

— Văn Phòng Công Trường Dinh Độc Lập (vào cổng Nguyễn Du).

SAIGON, ngày 16 tháng 01 năm 1965

T.L. Đại-úy
NGUYỄN-TẤN-SỞ

TL. Trung Tá PHAN-VĂN-ĐIỀN
Chủ Tịch Ủy Ban Mua Sắm Vật Liệu

RAO VẶT RAO VẶT RAO VẶT RAO VẶT RAO VẶT RAO VẶT RAO VẶT

Giá tiền đăng RAO VẶT từ 1 đến 3 dòng đầu 60đ. Mỗi dòng sau tính thêm 15đ.

MUỐN BÁN CẤP KỲ

Xe Vespa — Lambretta ???

Xin mời quí vị tới ngay:

Văn phòng Sang Tên và Mua Bán Xe

« VĂN-HOA »

Nơi đây sẽ giải quyết gấp rút khỏi mất thời giờ của quý vị. Văn Phòng Sang Tên Xe «VĂN HOA» còn là nơi chuyên lo thủ tục giấy tờ sang tên. Giá đặc biệt các loại xe hơi Du Lịch, VESPA—LAMBRETTA rất mau chóng. Hợp pháp và chu đáo cho cả chủ mua lẫn chủ bán.

Nói tóm lại : MUA, BÁN VESPA — LAMBRETTA hoặc muốn gởi bán cho khỏi mất giá, mau chóng nhất, hưởng huê hồng nhẹ nhất, chỉ có VĂN HOA.

Số 80, Trần quang Khải gần Ciné Văn Hoa Tân Định.

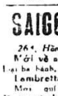
NIGHT CLUB

VICTORIA

417, Võ-Di-Nguy PHÚ-NHUẬN

— Là nơi giải trí tao nhã của những người sành điệu.

Có những vũ điệu thướt tha, ru hồn với dàn nhạc trứ danh.



Khung cảnh : LỊCH SỰ—ẤM CÚNG — SANG TRỌNG

Thứ bảy, chủ nhật có khiêu vũ buổi chiều

SAIGON SALON

264, Hồng Thập Tự Sàigòn

Mới về nhiều vỏ xe Lambretta loại ba bánh, 2 bánh và xe. Lambretta modèle 64.

Mời quí vị mang xe cũ lại đổi lấy xe mới điều kiện dễ dàng. Có rất nhiều xe Vespa bán, nhận mua xe trả tiền ngay. Giấy tờ sang tên do Salon đảm nhận.

IN RONEO

Xin mời Quý vị lại Lửa Hồng nơi được nhiều Quý vị tín nhiệm Máy in tối tân, tự động — Đã tự tin lối lọc, nhiều năm kinh nghiệm. Công việc mau lẹ, đúng hẹn. 216 H. Bà Trưng Tân Định SG (gần ngã tư Hiền Vương — Hai Bà Trưng)

NHÀ LÀM NỆM **Liên-Sơn**

Sản xuất Nệm Gon, Bán nệm cao su đủ các hiệu danh tiếng.

Văn phòng Đ.T. 498 Cardi
330 Hồng Thập Tự — SAIGON

ÍT TỐN TIỀN

Với loại Radio thường sửa thành Hi Fi hay Stéréo gắn vào Meuble chung Salon bảo đảm như máy ngoại quốc, PHAN RADIO 72 Nguyễn Công Trứ Saigon (Lefèbvre cũ) sau Ngân Hàng Quốc Gia V.N.

Salon XUÂN QUANG 356 Phan thanh Giản Sg. MUA, BÁN, ĐỔI nhận gởi các loại xe-AUTO Scooter cũ mới, nơi tập trung các loại xe để quí vị chọn lựa. Hoa Hồng Nhẹ.

Capital Bar Số 41 đường Bùi Viện Cần nhiều chiêu đãi viên biết chút Anh ngữ lương hậu. Cần mua 1 xe Saab hoặc Borgward S. Wagon.

Villa trống

Bán villa trệt 4p, ngủ 2p, tấm ph. ăn Ph. khách, nhà xe và bồi một tiền đường Bà Huyện—Thanh Quan (giao trống liền hoặc thầu huê lợi 450.000đ) xin do MY KIM 8, Ngô Tùng Châu (Ngã Sáu) SAIGON, Đ.T/23.989

Florida Bar

201 Phạm ngũ Lão Saigon. Cần nhiều chiêu đãi viên lương hậu. Hỏi từ 10 giờ sáng đến 24 giờ.

Bán 2 máy Cày hiệu Ha Nô Mác giàng cày 7 chảo, còn mới toàn hảo bảo đảm. Hỏi Hiệp Hòa 204 Bến Phạm thế Hiển Saigon.

Bar sang địa điểm tốt. Ngay góc đường trước bến Thương Cảng—Đúng giá 260.000đ. Hỏi 96 Trịnh minh Thế (Khánh Hội).

Bán gấp 1 căn nhà lầu đầy đủ tiện nghi số 27/17A Trần Khắc Chân Tân Định cần mới Sàigòn giá nhất định 85.000đ.

Cần nhiều nữ chiêu đãi viên lịch thiệp, lương hậu tại AMERICAN BAR 120/B Đinh tiên Hoàng Đakao.

Bán 1 máy hát dĩa tự động, âm thanh nổi, hiệu Perpetuum Ebner của Đức, giá 10.000đ Do nơi 39/9 Võ Tánh Saigon.

Nhà bán đủ tiện nghi, có lầu sau, giá nhất định 130.000đ00 Hỏi 21/15/3 Nguyễn-thiện-Thuật — Saigon.

Kiến thuốc Âu Mỹ, cận lão và loạn thị. Bảo đảm giá hạ hơn nơi khác hiệu kiến Lê Quang 14 Trần-nh-Tôn Cholon.

Cho mướn 2 gian cửa hàng có điện thoại tiện dùng làm văn phòng hoặc kho hàng Do nơi 2 ter Trần-hoàng-Quân. Điện thoại 38207.

Mắt xanh «BEL»

Thuốc làm mắt xanh ướt long lanh và hấp dẫn, có bán tại các nhà thuốc tây (Beta)

Bán gấp xe vận tải DIAMOND Diesel cuối EB xin hỏi ông Thái 320/54 Trần bình Trọng Cay-Quán.

XIN LƯU Ý

1) Sách Sư phạm lý thuyết (thay cho Sư phạm đại cương trước kia)
2) Sư phạm thực hành.
3) Quản trị học đường.

Tác giả : ông Trần văn Quế. Muốn mua xin do 132 Lý thái Tổ Saigon.

RONÉO **THÔNG-REO**

114A. Trần Quang Khải (Tândịnh)

— In Nội San, Đặc San Xuân v.v...
(báo Xuân làm gấp 3 ngày xong)
— Bài học, tài liệu nhà trường v.v...
— Máy điện mới, tối tân, nhiều màu v.v...

— ĐẶC BIỆT : Giao hàng tận nhà.

Sang phố lầu rộng rãi, nắng sáng dài 20 thước rộng 4 thước đầy đủ tiện nghi tại khu buôn bán (Dakao) tiện mở Bar và mọi ngành thương mãi. Phòng mạch v.v... Xin hỏi tại 92/3 Cao Thắng Saigon.

Bán Tracteur LATIL 6 cyl. 115c.v, Diesel còn mới có treuil cần dùng khai thác rừng. 51/34 Cao Thắng Saigon.

Bán Xe Peugeot 203 Camionnette thật tốt, xem xe tại 221 ChiLăng (gần ngã tư Phú Nhuận) Gia Định

Thưởng 3.000đ.

Hồi 12giờ30 ngày 16-1-65 có mất một con chó PINCHER màu Đen, mập 1 tuổi. Ai bắt được xin chuộc 3.000đ. Cam đoan không làm khó dễ Xin liên lạc ô. Tư 16/4 Nguyễn Minh Chiểu (nối dài) T.S.Hòa

Cần gấp Nhiều Chiêu đãi viên lương hậu. 49 Nguyễn - cư-Trinh. Bar Mỹ Hương.

MUA-BÁN

BÁN : Villa, 2 kho chứa hàng lớn 5000m2 đất, trước nhà thờ Thị Nghè Gia Định.

Villa lớn 1040m2 đất, Yên Đỗ Saigon.

Phố lầu đúc 3 tầng 132m2, Gia Long Sg.

CHO THUÊ : Villa thật lớn 2000m2, Ngô tùng Châu Gia Định

Villa 1300m2 đất, Lê văn Duyệt Saigon.

Văn phòng rộng có điện thoại, Nguyễn Huệ Saigon.

HOA LƯ ĐỊA ỐC 62 Võ Tánh Saigon. Đ.T : 22.611.

Cần 1 Cô giáo có Kinh nghiệm kèm trẻ Em chương trình Pháp, không kinh nghiệm miễn đến. Hỏi 145 Đồng Khánh. Hỏi 452 Phan đình Phùng Saigon.

BÁN RẺ

Xe nhà PONTIAC vỏ ruột tốt đời NBO uống 13 lít xăng 100 c.s. giá 50.000đ.

— Máy làm kem giá 35.000đ.

— Nhiều cưa máy và dụng cụ giá rẻ.

— Thiếu người trông nom, cần 1 người hùn quản lý hoặc bán 1 hãng giặt đang có khế ước nhiều khách hàng.

Do Ô. Thắng số 237 Trần hưng Đạo Saigon.

Tiệc — TẤT NIÊN — TIỄN ĐƯA — ĐÓN TIẾP

Bình - Lợi - Quán

Thết đãi chu đáo.

Bán xe Opel EA2...4 cửa toàn hảo. Hỏi 125 Bùi - Thị - Xuân Tân Sơn Hòa — Gia định.

Cần nhiều chiêu đãi viên trẻ đẹp biết tiếng Anh. Xin hỏi 42 Thái lập Thành Saigon.

Cần Nữ chiêu đãi viên trẻ đẹp có số nhân dạng BAR FLAMINGO 14 Tự-Do sáng 8h — 10h.

Cần một người Opérateur ciné thật rành. Không rành nghề xin miễn đến. Xin đến 117 Trần quang Khải Saigon.

Cần gấp lương hậu 1 quản lý và nhiều chiêu đãi biết nói chút đỉnh tiếng Anh, Bar nhiều khách nhứt. Hỏi Bar Varsity, 44, Nguyễn cư Trinh sau Building Métropol Saigon.

Cần dùng : một kế toán viên có kinh nghiệm, rành về « Plan Comptable 1957 ».

Viết thơ kèm bản sao chứng chỉ đã làm việc — Hộp thơ số 542.

Nhà bán Nhà lầu đúc, mặt tiền đường hướng mát, tiện buôn bán. Gần trường học và chợ. Xem nhà tại : 5/3, đường Vương Chuối Saigòn.

HOÀN TOÀN ĐỔI MỚI

BALAT NIGHT CLUB

7 Yersin Đàlạt. Bắt đầu từ 11-1-65 mỗi đêm đều có các cô nữ Ca Sĩ THÚY NGA, MỸ THỂ gây sôi động hấp dẫn với Ban Nhạc Phi—Việt sẽ làm quí vị hài lòng hứa hẹn nhiều mới lạ, mỗi đêm từ 21g đến 2g sáng. Chủ nhơn kính mời.

Cần bán Máy Điều hòa không khí ICV. hiệu « ADMIRAL » còn tốt, có bảo đảm, do TÂN LỘC 177-179.Lê thánh Tôn Saigòn. Đ.T. 22.540.

Rớt bằng lái xe tên Bùi sanh Thế ai lượm được, gởi bảo đảm: 41 Tân hòa Đông Phú Lâm—Đền ơn

Bán VESPA Ý NA... do số 244 Trần Hưng Đạo Saigon

CÁC BẠN GÁI muốn có một nghề chắc chắn giúp bạn sống tự lập và hữu ích cho gia đình, hãy ghi tên theo học trường Tư thục Cắt May HỒNG-HẠNH. 276 — Lê văn Duyệt — Saigon.

Dạy đủ các môn Âu, Việt phục của Nam giới, Phụ nữ và Trẻ em. Phương pháp thực dụng, bảo đảm mau biết. Có lớp luyện thi lấy bằng Cắt May của Bộ Quốc Gia Giáo Dục để ra mở trường Cắt May.

Muốn mua Élévateur 3 hay 4 tấn. Xin do Ba 213 Tự Do Saigon Tél : 295

MẤT

— Tôi LÊ KHỞI SANH có để quên trên Taxi chiếc bóp tay màu xanh có nhiều giấy tờ quan trọng. Vậy ai nhặt được xin mang lại số nhà 193/M Công Lý xin cam đoan hậu tạ.

Taxi Dauphine EC bán. Đại Đồng 53/1 chợ nhỏ Thủ Đức; miễn trung gian

Bán xe gắn máy 110M 5500đ Hỏi 25/12 Công Quỳnh Sàigòn.

Bán gấp Simca 9. NBN giá 52.000đ. Xin hỏi 85/3 đường Hùng Vương Thị Nghè (gần nhà in Nguyễn văn Viết)

Dư dùng bán Borgward NBV toàn bảo Peinture origine 9 litres. Hỏi 267/1 Trương minh Ký Gia Định

Ở đâu Bán Bột—Giặt Nguyên chất 35đ. kilô : Ngọc-Thạch 134 Trần quang Khải Tân Định Sàigòn, (Bán sỉ giá riêng).

Cần tài xế vận tải nặng lương từ 4 tới 5 ngàn không rành nghề xin đừng đến làm phiền. Ô. Hoàng 180-A Lê quang Định (ngay ngã tư Bình Hòa)

Mắt giả mới về đẹp, không bể, rẻ tiền màu mắt Á Đông. Hỏi tại 297/4 Bùi hữu Nghĩa Gia định chợ Bà Chiểu.

Cần nhiều chiêu đãi viên biết tiếng Anh. Hỏi Bar Anna 14 Trần hưng Đạo Saigon.

Mối lợi to Cho mướn văn phòng có giấy nói, bàn ghế, gần chợ Saigon hỏi ô. Trần v Thanh sáng 8g-10g chiều 15-g17g số 30 Võ di Nguy Sg.

Bán nhiều tủ lạnh. Air Condit Bàng ghế Bureau tủ Coffre và nhiều loại đồ. Xem số 4 Bến Vân Đồn.

Taxi NBO bán gấp. Máy mới làm, sơn đồng tốt. Hỏi anh Tiếu thợ hớt tóc bến xe Taxi Thị Nghè chỉ và hẹn giờ coi xe.

Cần 1 giáo viên kinh nghiệm. Hỏi : Tư thục Phan văn Trị 154/32 Nguyễn Biểu Chợ quán.

PHÒNG TRƯNG BÀY XE

NGUYỄN - HỮU

2A đường Phan văn Trị-Giađịnh Qui ngài Mua, Bán, Đổi hoặc Gửi xe nhanh chóng với những xe hiện diện tại nơi đây :

Opel Rekord 1700 fourg. 2 chiếc mới nguyên (có kiến và bít bùng)—Simca 1000 Grande Luxe EC-Taunus 12m EC. 2 (4 cửa)— Morris 1000 EB.9—Mercédès 220s EB.7—MG EB.3—Renault 4 fourg EB.5 và EB.3 (có kiến) — DS 19EA9—Volkswagen berline EA.9 (Radio, pickup)—Opel rekord BT (có radio Zéphyr BU (có radio)-P.203 BH-Simca BI-Oldsmobile BQ.

Chủ nhân : Ô. Nguyễn-hữu-Sử.
Kính mời.

LIZ BAR

27, Ngô-Đức-Kế — Saigon

CẦN : Nhiều chiêu đãi viên lương cao. Hỏi Bà chủ địa chỉ trên.

Bán Cặp xe đò lớ Austin 1T5 mới xin số 28 chỗ ngồi kiểu rất đẹp. Hỏi 30 Hùng Vương Saigon.

Bán gấp giá rẻ một căn nhà đủ tiện nghi ở đường Hùng Vương Thị nghè. Hỏi 139/8 sau trường học Nguyễn duy Khang.

Cần thuê, mua nhiều xe benne chở Thạch Liệu. Trả giá cao. Do : 9 Trịnh-Minh Thế Mme Dung.

Bán xe Peugeot 403 đời 57 hoặc Opel Record 4 cửa số EB thiệt. Hỏi 37 Trần văn Thạch Tân định.

Volks BR (thật tốt). 2CV. BI (máy lớn) Préfect BO. Morris BT thiệt. FK ftte có kính CE (87.000đ). Consul BM (46.000đ), P.203 BJ, P.403 EA-BS. Salon 415 Trần-q-Cáp (Sg)

Bán xe Simca « Ariane 4 » NBW (số thiệt) toàn bảo, kiểu đẹp máy Flash (8lít) 130.000đ. Hỏi : 77 Nguyễn Thông Saigon (Mời các Ông bà có đến hôm thứ 7, C.Nhựt trở lại gấp).

15-1-1965

KHAI TRƯƠNG

BLUE - SKIES

— Độc đáo - thanh lịch
— Ca sĩ hay - vũ nữ đẹp
— Khung cảnh nên thơ
— Có nhiều bất ngờ
— Đúng là nơi lý tưởng
— Kính mời quí khách
— 118 Đ. L. Cách Mạng

Bán Magnétophone Stéreo 500A (SONY) 25.000đ ; Elect. Motorola. Stéreo 2 cánh loa 10.000đ ; All Transistor Philip 3 bang 5.000đ ; máy ảnh Petri 2.8 35m/m 2.500đ. Hẻm 277/15 Trần hưng Đạo Saigon.

Lớp vũ Ánh-Tuyết

Dạy khiêu vũ theo phương pháp đặc biệt dù chưa biết âm nhạc trong 10 phút quí vị có thể nhảy được một vũ điệu rất đẹp mắt. Có nhiều vũ sinh trẻ đẹp để thực tập.

Sáng từ 9 giờ tới 12 giờ.
Chiều từ 15 giờ tới 18 giờ.
Tối từ 19 giờ tới 22 giờ.

Đặc biệt có nhận dạy những vũ điệu biểu diễn theo phương pháp của Hàn Lâm Viện Ba Lê

277 Phan Đình Phùng

Vũ Nhân dịp Tết giảm giá (Từ 100đ) Học cấp tốc một hai giờ đã nhảy gọn. Hỏi Cô Lan 60A Yên Đỗ Saigon.

SAU 30 NGÀY BỊ ĐÓNG CỬA

Nhật Báo : THÂN-DÂN

lại tái ngộ bạn đọc

VỚI LẬP TRƯỜNG TRANH ĐẤU CỐ HỮU VÀ TOÀN BỘ BIÊN TẬP TỪNG ĐƯỢC NHIỀU CẢM TÌNH BẠN ĐỌC

Vẫn có đầy đủ những mục độc đáo, cùng những tiểu thuyết đang đến hồi sôi nổi

— Mê hồn trận, Loạn âm loạn dương
— Kim duy long, Mai hoa chi, Mật lịnh bản bỡ, Hường, Khí thiêng sông núi, Vòng hoa trắng.

Và đặc biệt mở thêm nhiều mục « Ác Liệt » nơi trang trong :

— ĐẤU CHÚT CHƠI của Nói không Được, một nhân vật dị thường trong «Cô Gái Đồ Long»
— LỆNH XÉ CHỒNG của Lã... Bố.
— MA THIÊNG NƯỚC ĐỘC của ngòi bút «Ma cà rồng» Hoàng-Ly, cùng với những truyện nghẹt thở nhất của Ông vua kinh dị HITCOKH
— Một truyện tình cảm sôi động nhất của nhà văn trẻ tuổi Thanh Nam «Vầng trăng mười sáu» và một tài liệu tối mật lần đầu tiên được tiết lộ :

Những bí ẩn chung quanh vụ 80 triệu bạc trong Dinh Gia-Long vào đêm đảo chánh 1-11-63

Đón đọc : THÂN - DÂN

Số tục bản vào chiều ngày 20-1-65

ĐẶC BIỆT TẶNG THÊM LỊCH 65

REX
La fiancée de Papa-Haley Mills. Mauréen O'Hara-Brian Keith-Màu Tiếng Pháp-Phụ đề V.N

ĐẠI NAM
Đắc Kỷ (The last woman of Shang) Lâm Đại-Thân Vinh-Quân-Shawscope Màu-Phụ đề Việt-Anh

EDEN
Péché de jeunesse (Tuổi trẻ lỡ lầm) Madeleine Robinson—Agnès Laurent-Cấm dưới 18t-P.Đ V.N

MAJESTIC SÀIGÒN
L'ami de la famille - Darry Cowl Raymond Buissières—Annette Poire Tiếng Pháp — Phụ đề Việt ngữ

CASINO SAIGON
Tình vương đến thác (Le mystère du temple hindou) Paul Guers-S.Berger L.Barker--Màu-P.Đ.V.N.

PALACE CHOLON
1) Le Monde comique de Harold Lloyd 2) Fous Rires

VICTORY LÊ NGỌC
Thần chiến thắng Persée (Persée l'invincible) Rex Harrison — Anna Ranah-Scope-Màu-Phụ đề Việt-Hoa

KIM CHÂU — ĐỨC KÝ
Tình Vương Đến Thác (Le Mystère du temple Hindou) Paul Guers-S. Berger-L. Barker-Màu-P.Đ.V.N.

KHẢI HOÀN
Tình vương đến thác (Le mystère du temple hindou) Paul Guers S.Berger-L.Barker-Màu-PĐVN.

DIÊN HỒNG
1) Le repos du guerrier — B.B. Scope-Màu-2) L'ile mystérieuse M.Craig-Scope-Màu-P.Đ.V.N.

NAM VIỆT
1) Le repot du guerrier— B.B. Scope-Màu-2) L'ile mystérieuse M.Craig-Scope-Màu-P.Đ.V.N.

HỒNG BÀNG
Bích Huyết Kim Thoa
Tiếng Việt-Thần thoại, Thần chưởng

VIỆT LONG
Bích Huyết Kim Thoa
Tiếng Việt-Thần thoại, Thần chưởng

VĂN HOA
Bạch Tuyết và 7 chú lùn (Blanche Neige et les 7 nains) của Walt Disney — Màu-P.Đ.V.N

MODERNE
1) Capitaine Marvel (Siêu nhân trên đất Mỹ) 2) Retour de Capitaine Marvel (Siêu nhân phục thù)

ĐẠI ĐỒNG (Bàn Cờ)
Song kiếm thần chưởng (2 hồi nhập 1) Phim Võ hiệp Trung hoa thật hấp dẫn — Nói tiếng Việt.

LONG VÂN
1) Le repos du guerrier — B.B Scope-Màu-2) L'ile mystérieuse. M. Craig-Scope-Màu-PĐVN

KIM ĐÔ
Bích Huyết Kim Thoa
Hoàn toàn nói tiếng Việt Nam-Phim võ hiệp-Thần thoại-Thần chưởng

THANH BÌNH
Bích Huyết Kim Thoa
Tiếng Việt-Thần thoại, Thần chưởng

In tại nhà In SÔNG VÂN 86 Lê-Lai — Sàigòn

Giám-Đốc Trị Sự LÊ TÂM VIỆT—Quản Lý ĐỖ-VĂN-NGUYÊN

Ngân phiếu đề tên ông ĐỖ-VĂN-NGUYÊN